



РАБОТНІЦА і СЯЛЯНКА

№ 10 кастрычнік 1954

ОБЯЗАТЕЛЬНЫЙ
ЭКЗЕМПЛЯР



Свінарка калгаса імя Будзённага Камянецкага раёна Брэсцкай вобласці А. І. Гацкевіч за 7 месяцаў гэтага года выпрацавала 403 працадні і атрымала толькі авансам 359 кг жыту, 204 кг пшаніцы, 61 кг проса, 41 кг грэчкі, 73 кг гуркоў, 1564 рублі грашыма і за адкорм свіні — двух парасята вагой па 19 кг. На здымку: А. І. Гацкевіч (злева) атрымлівае авансам збожжа.
Фото В. Германа
(Фотахроніка БелТА).

РАБОТНІЦА і СЯЛЯНКА

ВЫДАННЕ ЦК КП БЕЛАРУСІ

ГОД ВЫДАННЯ
ТРЫЦЦАТЫ

№ 10

КАСТРЫЧНІК 1954

Говударственная
БІБЛІОТЕКА
БССР
ім. В. І. Леніна

5035
п-55 8035

Праца-сэнс нашага жыцця

НЯДАУНА ў нашай рэспубліцы пабывала дэлегацыя жанчын Англіі, якая гасціла ў Совецкім Саюзе па запрашенню Альтыфашысцкага камітэта совецкіх жанчын. Яны ведалі па фатографіях, якім быў Мінск пасля выгнання фашистыкіх захопнікаў. Нямала чулі яны аб пасляваенным адраджэнні рэспублікі. Але тое, што госці ўбачылі, намнога перавысіла іх чаканні.

— Як можна за такі кароткі час столькі пабудаваць? — здзіўляліся яны.

Гэтаму здзіўляюцца не толькі англійскія госці. Многія зарубежныя дэлегацыі, якія пабывалі за апошнія гады ў нашай рэспубліцы, у адзін голас заяўлялі, што тое, што яны ўбачылі ў нас, напамінае казку, што больш працевітых людзей, чым у Совецкім Саюзе, яны нідзе не сустракалі.

І гэта сапраўды так. За 37 год пасля Кастрычніцкай рэвалюцыі совецкія людзі пад кіраўніцтвам Комуністычнай партыі сваёй самаадданай працай ператварылі совецкую соцыялістычную дзяржаву ў самую магутную дзяржаву ў свеце. Совецкі чалавек не ўяўляе свайго жыцця без працы, бо добра ведае, што ў нашай краіне німа эксплуатацыі чалавека чалавекам, што становішча чалавека ў грамадстве ў нас залежыць толькі ад яго асабістай працы і здольнасцей.

На Гродзенскай абутковай фабрыцы № 1 не знайдзеш, бадай, такога чалавека, які не ведаў-бы Тацяны Міхайлаўны Каваль. І стары рабочы, які шмат бачыў на сваім вяку, і маладая работніца, толькі яшчэ пераступіўшая парог фабрыкі, аднолькава цёпла адзываюцца аб Тацяне Міхайлаўне. Што-ж зрабіла настолькі вядомым яе імя, чым заслужыла яна такую вялікую павагу?

З сакавіка 1950 года працуе тав. Каваль раскройшчыцай тэкстылю ў закройным цэху. У гэтай, здавалася-б, звычайнай работе скромная совецкая працаўніца знайшла сваё сапраўднае прызвание. Эканомячы кожную хвіліну рабочага часу, яна з дня ў дзень павышае працуктыўнасць працы, выконваючы план на 150 працэнтаў пры высокай якасці працуктыў.

Тацяна Міхайлаўна — брыгадзір перадавой брыгады закройшчыкаў. Работніцы вучыцца ў яе ўменню і старанню. За поўгода брыгада сэканоміла 165 тысяч квадратных дэциметраў тэкстылю, з іх 65 тысяч сама Тацяна Міхайлаўна.

Тав. Каваль вучыць брыгаду рацыянальна скрыстоўваць матэрыял, павышаць працуктыўнасць працы. У брыгадзе німа ніводнай работніцы, якая не выконвала-б нормы выпрацоўкі. Іменна праца, скромная і самаадданая, прынесла славу простай работніцы. Тройчы яна ўзнагароджана ганаровымі граматамі, не раз яе імя заносілася на фабрычную і абласную Дошкі гонару.

Новыя соцыялістычныя абавязацельстваў ўзяла брыгада зараз, імкнучыся дастойна сустрэць вялікае свята — 37 гадавіну Кастрычніка.

Совецкія людзі добра ведаюць, што сваёй працай

яны яшчэ больш умацоўваюць родную айчыну. Усё шырэй і шырэй разгортаеца ў рэспубліцы спаборніцтва за датэрміновае выкананне народнагаспадарчага плана 1954 года, за палепшанне якасці працуктыў і павышэнне працуктыўнасці працы.

У першым поўгоддзі Мінская швейная фабрыка імя Крупскай не выканала плана. На фабрыцы было шмат непаладак і важнейшая з іх — штурмаўшчына, работа рыўкамі. Новы дырэктар фабрыкі, інжынер О. Е. Манторава, разам з партыйнай арганізацыяй, мабілізавала калектыву на ліквідацыю прарыву. І першыя поспехі ўжо ў наяўнасці. Улічыўшы свае магчымасці, рабочыя і інжынерна-тэхнічныя работнікі фабрыкі абавязаліся да канца года выпусціць на 9 мільёнаў рублёў працуктыў звыш плана. У калектыве разгарнулася спаборніцтва за выкананне гэтага абавязацельства. На першае месца выйшаў цэх № 3, дзе начальнікам Галіна Антонаўна Ляткоўская. У мінулым месяцы цэх выканаў план пашыту жаночых і школьніх сукенак на 115 працэнтаў і заваяваў пераходны Чырвоны сцяг.

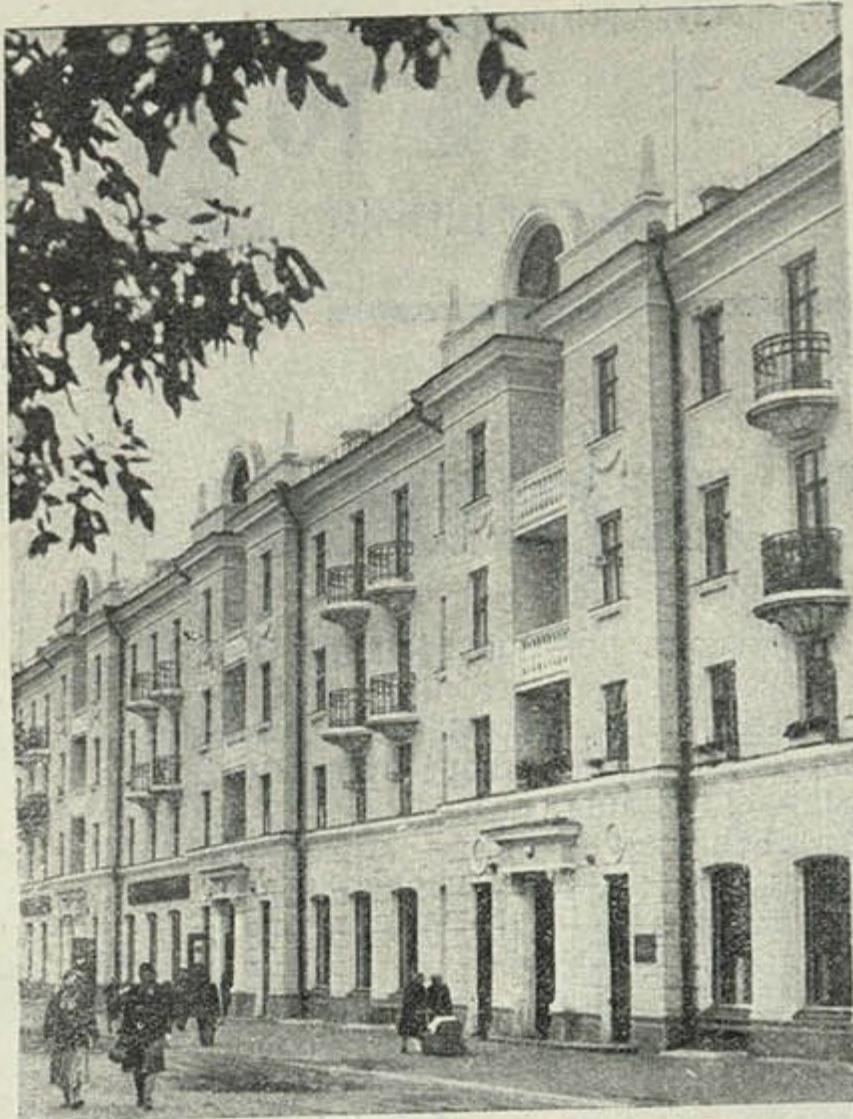
1954 год — асаблівы для калгаснай вёскі. Гісторычныя рашэнні партыі і ўрада, велізарная дапамога, аказаная сельскай гаспадарцы высокакваліфікаванымі спецыялістамі, магутнай тэхнікай і ўсім неабходным, выклікалі велізарны палітычны і працоўны ўзьдым у працаўнікоў соцыялістычнай сельскай гаспадаркі. У калгасах і соўгасах рэспублікі ўсё ярчэй разгараюцца агні соцыялістычнага спаборніцтва за паспяховае завяршэнне сельскагаспадарчага года, за забеспячэнне сытай і цёплай зімоўкі жывёле.

У гэтыя гарачыя дні на вёсцы асабліва вялікую ролю адыгрываюць жанчыны. І на капані бульбы, і на апрацоўцы лёну, і на фермах — усёды многія з іх паказваюць выдатныя ўзоры ў работе. Але ёсьць у нас, наожаль, і такія факты, калі ў самы разгар работ калгасніцы спяшаюцца не на поле, а на рынак або ў лес па грыбы.

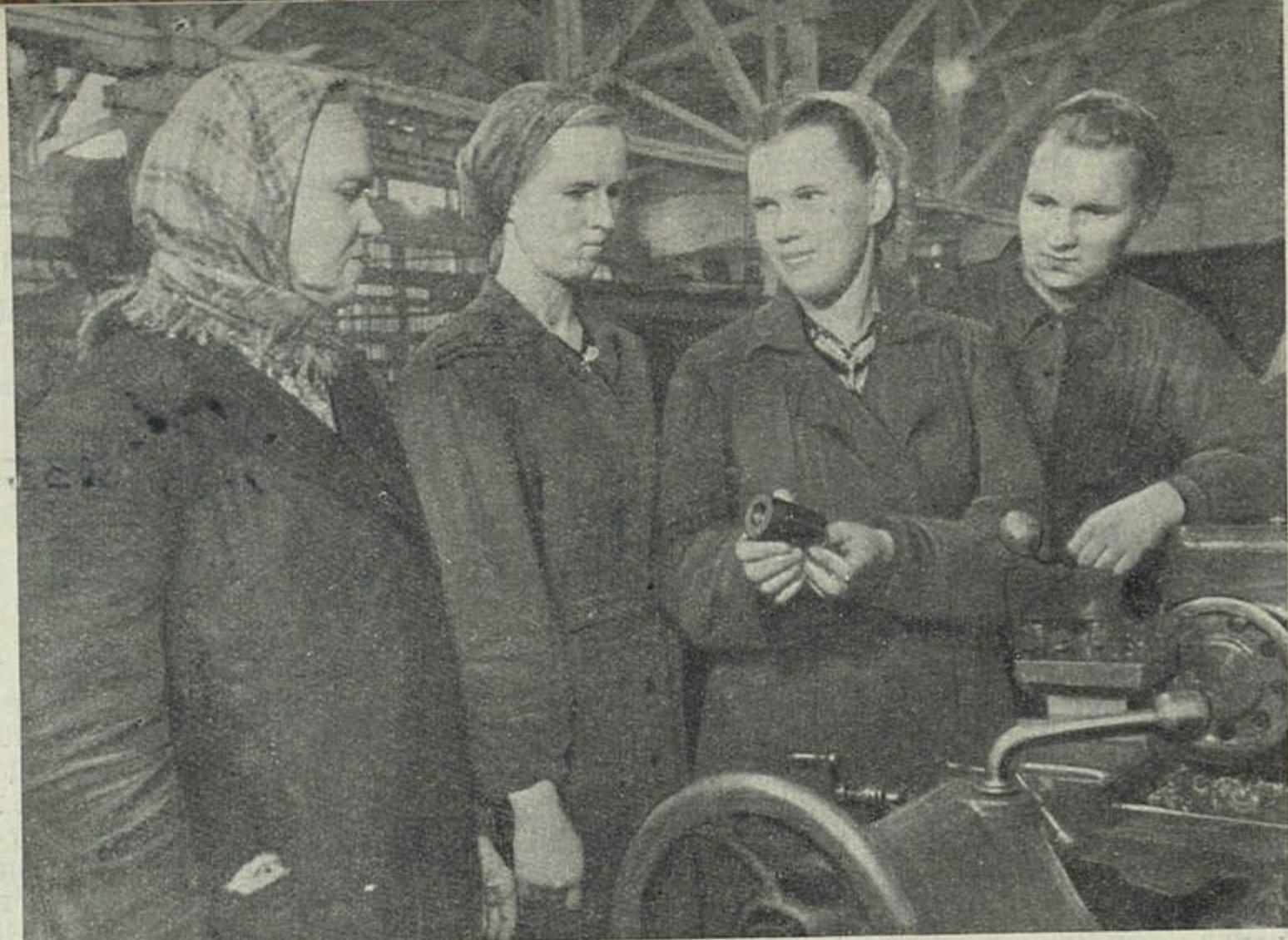
Толькі сумленная праца можа забяспечыць заможнае жыццё калгаснікаў. 150 пудоў жыта і пшаніцы авансам атрымала Ульяна Ткачэнка — калгасніца арцелі «Большэвік» Самахвалавіцкага сельсовета Мінскага раёна. Гонар і слава ёй за гэта!

Комуністычная партыя і Совецкі ўрад выпрацавалі праграму круглога ўздыму нашай прамысловасці і сельскай гаспадаркі. Усё ідзе да таго, што ў нашай краіне хутка будуць у поўным дастатку самыя лепшыя, самыя прыгожыя тканіны, самыя добры і прыгожы абудак, найлепшыя працеметы хатняга ўжытку. Хутка, вельмі хутка ў нас будзе поўнае багацце і сельскагаспадарчых працуктаў. Няхай-жа праца жанчын нашай рэспублікі дапаможа ў выкананні гэтай праграмы партыі і ўрада.

Дзе-б ты ні працеваляла, дарагая наша чытачка, працуй з аганьком, з творчым натхненнем. Памятай, што ўсякая работа ў нашай краіне аднолькава неабходная і пачэсная. Прала з'яўляецца сэнсам усяго нашага жыцця, крыніцай нашага шчасця.



Жылы дом завода «Гомсельмаш»
на Комсомольской вуліцы.



Работніцы першага механічнага цэха — сям'я Шаманец. Злева направа: маці Соф'я Рыгорава — падсобніца, токар Верка, токар Мар'я і свідравальшчыца Зінаіда.



2

Электразварчыца другога зборачнага цэха Раіса Казлова.

БУДАЎНІКІ МАШЫН

НІХТО з наведвальнікаў Усесаюзнай сельскагаспадарчай выстаўкі не можа абыякава праісці міма павільёна «Механізацыя і электрыфікацыя сельскай гаспадаркі». Адны, не хаваючы захаплення, падоўгу любуюцца магутным самазвалам Мінскага аўтазавода; другія аддаюць належную пахвалу стваральнікам і будаўнікам камбайнаў, трактараў; трэціх цікавяць саломасіласарэзкі і ільнотрапалкі, на якіх стаіць марка «Гомсельмаша».

«Гомсельмаш», пабудаваны ў гады першых пяцігодак, стаў адным з буйнейшых прадпрыемстваў сельскагаспадарчага машынабудавання.

Завод няспынна расце. Раствуць і яго людзі, распышаецца і паляпшаецца вытворчасць, ствараючы новыя машыны. За 1953 год завод выпусціў машын у 3,8 раза больш, чым у 1949 годзе.

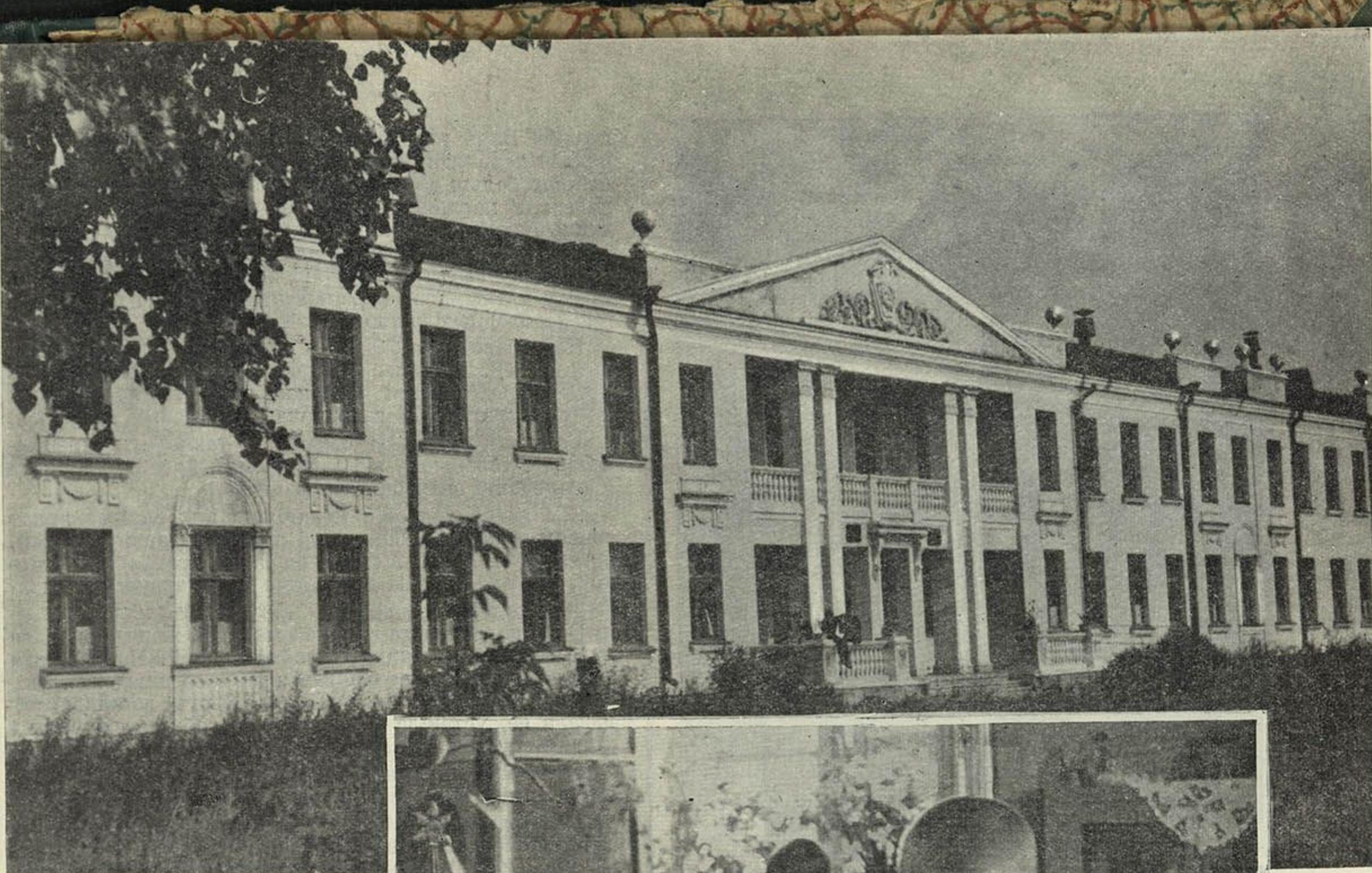
Група жывёлаводак аглядае корманаўхтоўчы камбайн.

— Найлепшы памочнік у нашай работе! — гаворыць свінаркі з Браншчыны.

Разумнымі і карыснымі машынамі называюць калгаснікі стагакід, валакушу вытворчасці «Гомсельмаша».

Гомельскі завод сельскагаспадарчых машын заслужана зацверджаны ўдзельнікам Усесаюзнай сельскагаспадарчай выстаўкі. На яго стэндзе — чатыры вялікія партрэты: дэпутата Вярхойнага Совета СССР начальніка цэха В. Нарбутовіча, слесара Л. Карапкевіча, каваля П. Лосева і тэхніка-тэхнолага В. Волкавай.

Валя Волкова — маладая дзяўчына з прыемнай усмешкай, не адметная нічым асаблівым. Толькі вочы гавораць пра дапытлівы розум, пра непахіснасць і цвёрдасць харектару. І да яе — будаўніка карысных машын — звяртаюцца са словамі падзякі працаўнікі калгасных палей.



Новы будынак поліклінікі ў заводскім пасёлку.

* * *

Мы на тэрыторыі «Гомсельмаша». Перш за ўсё нас здзіўляе багацце кветак. Па-асенняму яркія астры, цыніі, вяргіні, поўднёвыя агністыя канны ўпрыгожваюць клумбы і сцежкі. Міжволі з павагай думаеш пра клапатлівыя руکі, якія з такой любою стварылі гэты цудоўны сад.

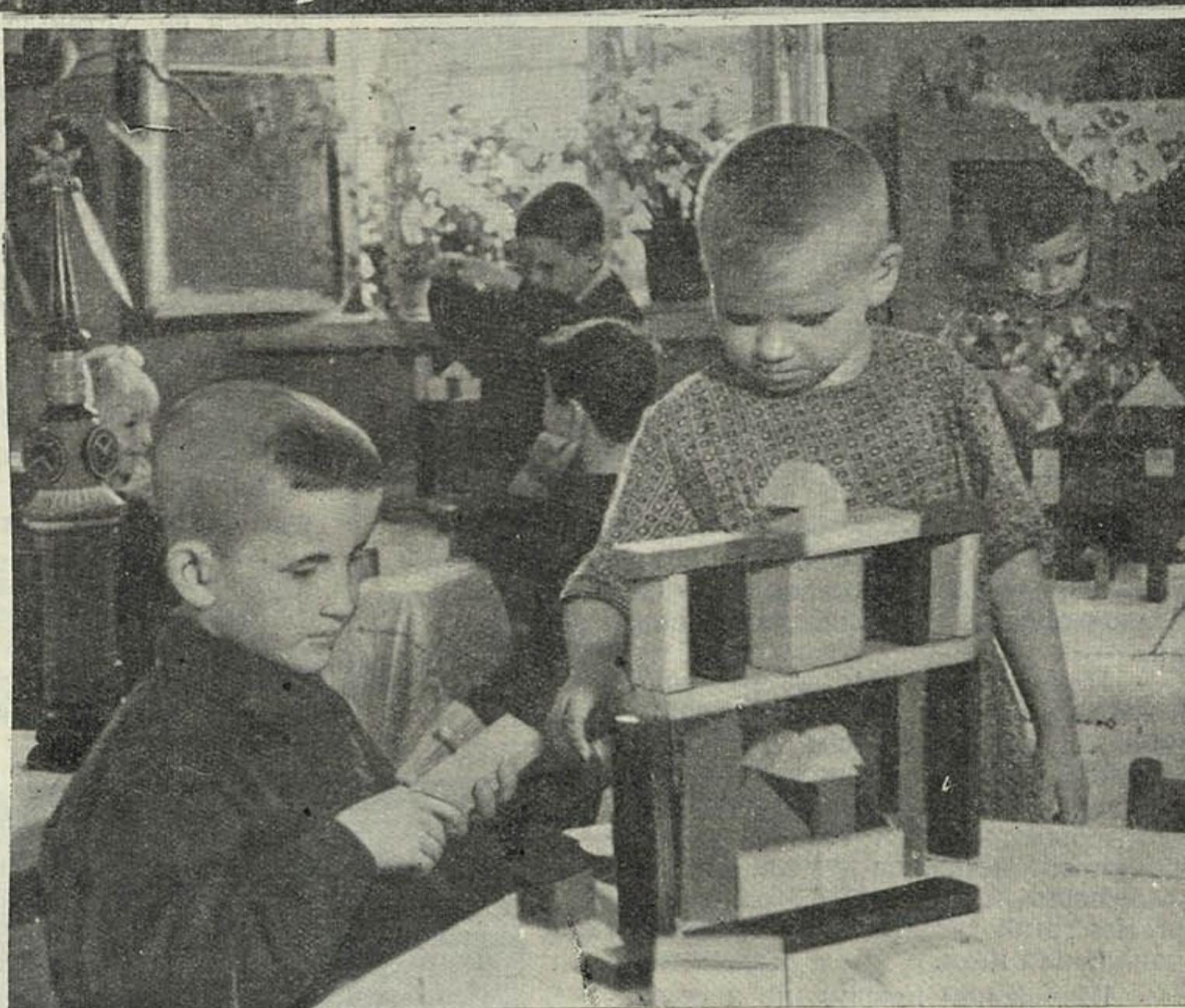
У кабінцы начальніка цэха таксама шмат кветак. Пётр Емельянавіч Цімашэнка — стары кадравік машинабудаўнічай прамысловасці. Доўга працеваў ён на Свердлоўскім заводзе, а пасля арміі працуе на «Гомсельмашы». Яго цэх займае вядучая месца.

Пётр Емельянавіч гаворыць з мяккім украінскім акцэнтам. У яго скупых словах адчуваецца любоў да свайго калектыву.

Цёпла адзываецца аб Валі Волкавай:

— Валі прыйшла да нас як памочнік майстра. Потым майстрам яе паставілі. Здольная дзяўчына, работу любіць, умее з людзьмі жыць. Пры яе актыўным удзеле цэх асвоіў саломасіласарэзку, малатарню, зернесушылку, валакушу, ільнотрапалку, кудзелепрыгатавальнік і іншыя мышыны.

У той час, аб якім успомніў Пётр Емельянавіч, Валі працевала ўжо тэхнолагам. Былі гэта цяжкія дні. Цэх асвойваў рад новых мышын. Кваліфікованых



Для дзяцей рабочых пры заводзе ёсьць дзіцячы сад на 100 месц. Нядайна дзеци вярнуліся з дачы, дзе пробылі ўсё лета. Яны добра паправіліся, загарэлі. На здымку: Выхаванцы старэйшай группы Шура Аднаколаў і Люся Багенкава.

рабочых амаль не было. Усё навікі ў фрэзернай, та-карнай справе. Валі разам з майстрамі прыходзілася навучаць літаральна кожнага рабочага. Гадзінамі прастойвала яна за станкамі, перш чым цэх пачаў выпускаваць патрэбныя дэталі.

Гэту высокую зграбную дзяўчыну ў чорным халаце рабочыя прывыклі заўжды бачыць у цэху. Яна і зараз шмат працуе з людзьмі. Сочыць за выкананнем правіл тэхналогіі, за якасцю дэталей. На яе абавязку ляжыць і распрацоўка тэхналагічнага працэсу



Старши тэхнолаг першага механічнага цэха завода «Гомсельмаш», удзельніца Усесаюзнай сельскагаспадарчай выстаўкі комсамолка Валянціна Волкова.

для новых вырабаў, аснашчэнне цэха інструментам, укараненне перадавых метадаў працы. Але ў Валі добрыя арганізатарскія здольнасці, веды, працавітасць.

Неяк паўсталала пытанне аб палепшанні тэхналогіі апрацоўкі роліка для стагакіда.

— Учора мы зноў недадалі шмат ролікаў, — заяўвіў на нарадзе начальнік цэха. — З-за іх завод зрыве план выпуску стагакіда.

— Цяжка выкананець гэтае заданне, — заўважыў адзін з майстроў: — ролік блукае па ўсім цэху. Пакуль яго апрацуваюць, дык раз дзесяць перавязуць з канца ў канец корпуса.

Гэта было дакорам тэхналогіі. Валя яшчэ раней настойліва думала над tym, як павысіць прадуктынасць працы па выпуску гэтай дэталі. Яна затрымалася ў начальніка цэха.

— Што-ж нам прыдумаць з ролікамі, Пётр Емельянавіч? — спытала яна.

— Я даўно над гэтым думаю, Валя. Лепшага выходу няма, як сабраць станкі, каб можна было апрацоўваць ролікі ў адзін паток.

Такая-ж думка прыйшла ў галаву і Валі, але яе палохала вялікая работа па перасоўцы і мантажу станкоў на новым месцы. Пачуўшы пацверджанне сваёй здагадкі, Валя ўзрадавала:

— Добра, я падрыхтую чарцяжы: пакажу, як цяпер дэталь праходзіць па цэху і як гэта будзе выглядаць пры патоку.

Праз некалькі дзён майстры цэха і начальнікі змен разглядалі новы

праект. Валя разам з механікам М. Прыходзька занялася перапланіроўкай. На перастаноўку станкоў пайшло больш двух тыдняў, затое вынікі былі дасканалыя. У першы-ж дзень работы паточнай лініі прадуктынасць на апрацоўцы роліка вырасла ўдвай, а ў далейшым павялічылася да двух з палавінай раз. Цэх пачаў выпускать ролікі звыш плана, што дало заводу магчымасць перавыкананца заданне па вырабу так неабходных для сельскай гаспадаркі стагакідаў.

Неўзабаве патрабавалася павялічыць выпуск запасных частак. Тэхнолаг Волкова ращуча выказалаася за арганізацыю другой паточнай лініі. Па яе чарцяжу мантаж патоку быў закончаны ў сціслыя тэрміны.

Рабочыя прывыклі бачыць у тэхнолагу спрэктыванага таварыша, які заўсёды прыйдзе на дапамогу ў авалоданні патрэбнай аперацыяй.

...У яснае надвор'е механічны цэх залівае яркае сонечнае свяло. Усе станкі здаюцца тады зграбней, навей. У канцы цэха стаіць шэраг свідравальных станкоў. За імі — адны дзяўчата. Так і завуць іх «дзяўчачай брыгадай».

Валя падышла да высокай маладой жанчыны. У яе руках і ўсёй постасі адчуваўся спакой. Паправіўшы пасму бялявых валасоў, што выбілася з-пад касынкі, свідравальщица ўпэўнена ўзяла ў руки дэталь, замацавала яе, уставіла ў патрон патрэбны свердзел і ўключыла станок. Пачуўся роўны рэжучы гук металу.

Работніца ветліва ўсміхнулася, убачыўшы Валянціну Дзімітраўну.

— Прывітанне. Што ад мяне патрэбна? Хіба новую дэталь падкінуць хочаце?

Зіна зняла гатовую дэталь і падала тэхнолагу Валі вымерыла адтуліны і сказала:

— Маладзец! А памятаеш, як хвалявалася, калі асвойвалі расточку корпуса шарніра да стагакіда?

— Дэталь была складанай. Але звыклася. Справа пайшла, як навучылася падбіраць свядрзёлкі ды праўльна ўстаўляць дэталь.

Валя намерылася адысці, але Зіна спыніла:

— Да нас яшчэ адна Шаманец прыйшла — меншая сястрыца стала за такарны станов.

— Чаму не за свідравальны?

У тэхнічнай бібліятэцы завода звыш 5 тысяч кніг. На здымку: У чытальнай зале бібліятэкі. На пярэднім плане — начальнік вымяральны лабараторы Кацярына Картышава.

Фото М. Мінковіча.



— Ды Маруся абрала Верыну спецыяльнасць.

...У абедзенны перапынак каля такарнага станка сабралася сям'я Шаманец: маці Соф'я Рыгораўна і трэй яе дачкі — Зіна, Вера і Маруся.

Колькі радасці ў вачах Марусі! Ёй толькі семнаццаць год, а ўжо токар. І няўцям дзяўчыне, як цяжка было раней набыць спецыяльнасць, колькі работніца павінна была заплаціць майстру за тое, каб навучыў працаўца на станку. Вось маці яе засталася малапісменнай, так і не авалодала майстэрствам. Бацьку Маруся мала памятае. Ён шукаў лёгкага жыцця і пакінуў сям'ю з чатырма дзецьмі. Гады былі цяжкія, пасляваенныя. Старэйшай, Зіне, споўнілася шаснаццаць год, а Толіку толькі тры. Маці дзяліла з дзецьмі апошні кавалак хлеба, збрала Веру ў школу, купляла кніжкі для Марусі і Толіка.

Мінула дзесяць год. Павырасталі дзецы. Усе дочкі працуоць на «Гомельмашы». Толік ходзіць у сёмы клас. Маладзеюць матчыны вочы, калі яна глядзіць на сваіх дзяцей.

— А зараз, калі паставіла дзяцей на ногі, — гаворыць Соф'я Рыгораўна, — бацька наш дадому просьціца. Доўга я не адказвала на яго лісты, ды нарэшце вырашыла — хай прыезджае. Маруся і Толік зусім не памятаюць яго, а хочуць, каб у іх, як і ва ўсіх, бацька быў.

Сям'я Шаманец карыстаецца добраю славай. На цэхавай Дошцы гонару — імя свідравальшчыцы Зіны Шаманец, якая выконвае норму на 250 працэнтаў і трymae першынство ў спаборніцтве.

Нядыўна ў цэху выйшла «Маланка»: «Працуице, як токар Вера Шаманец! Яна штодня апрацоўвае 180 дэталей для стагакідаў пры норме 60».

Вера асвоіла метад наватара краіны токара Куйбышэўскага завода Колесава. Карыстаючыся камбінаваным раздом, яна пачала выконваць адначасова тры аперацыі.

— Яна ў нас адна з першых скораснікаў. Хлопцы за ёю не могуць угнацца, — паясняе майстар цэха.

Маруся першы месяц працуе самастойна. Але ўжо прылаўчылася добра апрацоўваць дэталі. Яе поспехам рады маці і сёстры.

— Глядзі-ж, не пасаром нашу фамілію! — гаворыць яны Марусі.

Сярод перадавікоў механічнага цэха многа дзяўчат. Фрэзероўшчыца Аня Жураўлёва, токар М. Карасёва, фрэзероўшчыца К. Лукоўская, свідравальшчыца Н. Лапіцкая і іншыя работніцы дапамагаюць калектыву цэха ў выкананні плана.

Першы механічны спаборніцае з другім зборачным. Переходны Чырвоны сцяг у другім квартале быў за калектывам механічнага цэха.

— Абавязкова зайдзіце да нашых «сапернікаў» — у зборачны, — раіць нам Пётр Емельянавіч. — У іх таксама нямала добрых работнікаў.

У зборачным лепшымі электразваршчыцамі лічацца Мар'я Шлома і Раія Казлова. Яны могуць зварваць любую дэталь. Ніхто не дae такога роўнага шва, як яны.

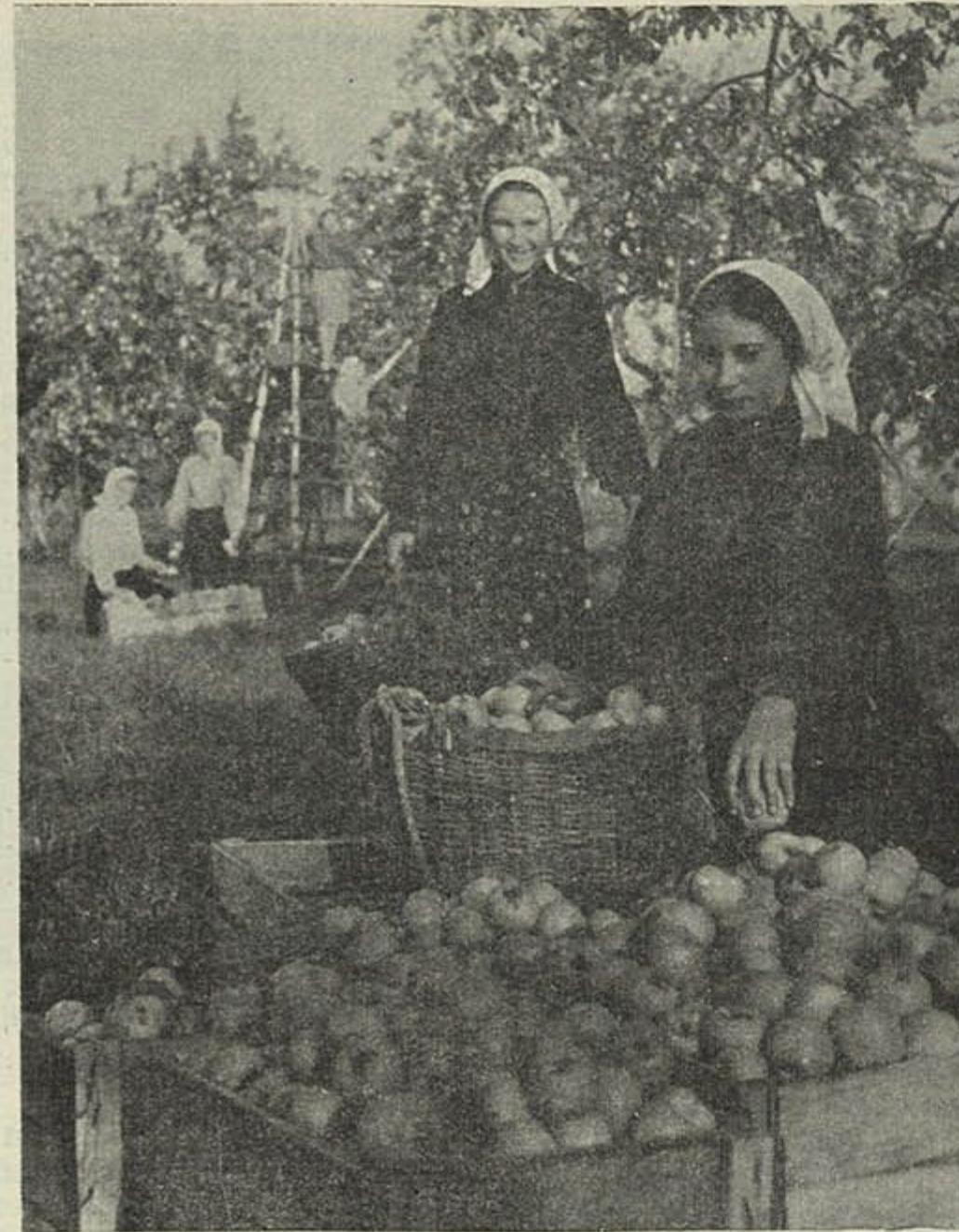
На аўтазварцы вылучаюцца Ніна Сакалова і Дуся Ераміцкая. Пры высокай якасці зваркі яны выконваюць больш двух норм за змену.

У заводскую Кнігу гонару з года ў год заносяцца імёны лепшых будаўнікоў машын. Сярод лепшых нямала жанчын.

Неацанімую карысць прыносяць машыны «Гомельмаша», якія працуоць зараз на палях краіны. Калгаснікі адзываюцца аб іх з вялікай удзячнасцю.

І не дзіва, што так шматлюдна ў павільёне Механізацый, што з такой павагай разглядаюць калгаснікі вынікі працы перадавых людзей «Гомельмаша» і шлюць будаўнікам разумных машын сваё вялікае дзякую.

Н. СЯРГЕЕВА



У адным з буйнейшых плодагародных соўгасаў рэспублікі «Брылёва» ідзе збор багатага ўраджаю яблыкаў. Першыя партыі яблыкаў адгружаны ў Ленінград, Мурманск, Москву. На здымку: збор яблыкаў у соўгасе «Брылёва» Гомельскага раёна.

Фото А. Лукашова
(Фотахроніка БелТА)

НА ВЫСТАЎЦЫ Я НАВУЧЫЛАСЯ МНОГАМУ

У СЕСАЮЗНАЯ сельскагаспадарчая выстаўка — сапраўдная школа перадавога вопыту.

Глядзіш на палацы-павільёны, знаёмішся з дасягненнімі нашай соцывілістычнай гаспадаркі — і сэрца ахапляе вялікая радасць і гордасць за сваю Радзіму.

Як звеннявая, я асабліва цікавілася вырошчваннем высокіх ураджаяў лёну, бо наш калгас за апошнія гады значна павялічыў вытворчасць гэтай культуры.

Звяно маё працевала ўпартка. Сяўбу правялі своечасова, па ўгноенай глебе, старанна даглядалі пасевы. Своечасова рассцялілі саломку. Ураджай атрымаўся нядрэнны. Аднак гэта толькі пачатак. Усе члены майго звяза змагаюцца за права ўдзельнічаць ва Усесаюзнай сельскагаспадарчай выстаўцы ў 1955 годзе.

Я побывала ў павільёне «Лён, каноплі і іншыя лубяныя культуры». Слухаючи экспкурсаводаў і майстроў высокіх ураджаяў, аб многім даведалася. Тут я бачыла абагулены і добра ілюстраваны вопыт перадавікоў. Мяне зацікавілі паказчыкі калгасаў імя Варашылава і «Зара комунізма» Любчанскаага раёна ў беларускім павільёне. З кожнага гектара пасеваў лёну яны атрымалі звыш 24 — 25 тысяч рублёў прыбытку.

Наш калгас мае невычэрпныя магчымасці для кругога ўздыму ўсіх галін сваёй гаспадаркі. Трэба толькі поўнасцю выкарыстаць іх.

Усё, што мне давялося на выстаўцы бачыць сваімі вачыма, аб чым я даведалася з расказаў перадавікоў-ільнаводаў, дапаможа ў маёй работе.

Галіна ПРАЦКЕВІЧ

Калгас імя Калініна-Пухавіцкага раёна Мінскай вобласці.

ДА НОВЫХ ПОСПЕХАЙ

ТРЫ гады я працую цялятніцай. Выгадавала 125 цялят і без падзяжу. Летась атрымала адно цяля, як дадатковую аплату.

Сёлета гадую 35 цялят. Яны ў мяне добра ўкоромлены.

Загадчык нашай фермы Гарбачук Нікалай Іванович добра ведае свою справу і шмат мне дапамагае.

Мне выпаў вялікі гонар — наведаць Усесаюzonую сельскагаспадарчую выстаўку. Нас добра сустрэлі. На аўтобусе я праехала амаль усю Москву. Бачыла Чырвоную плошчу, маўзалей, высотныя будынкі. Наша прыгажуня-Москва пакінула незабыўнае ўражанне!

Але яшчэ большыя цуды ўбачыла я на выстаўцы. Колькі тут харства! Колькі собрана багацца! Паказана ўсё лепшае, што мае кожны з народаў нашай Радзімы.

Больш за ўсё мяне зацікавіў павільён «Жывёлагадоўля». Тут я бачыла розныя пароды жывёлы, цялят з кастрамскага соўгаса «Караваева». Там цяляты прыбываюць у суткі на адзін кілограм. Добра выглядаюць цяляты і халмагорскай пароды.

Я сустрэлася з майстрамі жывёлагадоўлі. Далярка калгаса «Сцяг комунізма» Давід-Гарадоцкага раёна Соф'я Машлякевіч расказала, як поісь і корміць цяляты. Спадабалася мне і механизация на жывёлагадоўчых фермах.

Вярнуўшыся з Москвы, я расказала нашым калгаснікам аб tym, як развіваецца і расце наша грамадская жывёлагадоўля.

Прыкладу ўсё свае сілы, каб пераняць багаты вопыт перадавікоў, паказаны на выстаўцы, каб у наступным годзе зноў стаць яе ўдзельнікам.

Мар'я СІНЮТА,
цыялятніца калгаса імя Жданава
Антрапальскага раёна Брэсцкай вобласці.

ПАСЛЯ ВЫСТАЎКІ

У КАЛГАСЕ імя Валадарскага з нецярплівасцю чакалі, калі вернуцца з выстаўкі старшыня праўлення Іван Баразна і даярка Вера Брант. Хоць паехалі яны як экспурсанты, але ведалі даяркі, што Вера Аляксандраўна везла туды іх агульную мару: пераняць ўсё лепшае, каб на будучы год самім стаць ўдзельнікамі выстаўкі.

На агульным сходзе калгаснікаў Вера Брант зрабіла даклад: «Па прыкладу перадавікоў павысім малочную прадукцыйнасць жывёлы». І тады-ж калгаснікі вырашылі перабудаваць работу на фермах.

Брыгадзіры паляводчых брыгад разам са спецыялістамі начальнікамі клапаціцца аб стварэнні пры фермах зялёнага канвееру.

А Мар'я Сушко не без гонару расказвала сяброўкам:

— Убачыце, бабанькі, якія справы пойдуць у нас! Кармавы рацыён мяняем: па 700 грамаў жытній муки!

Праўда, выдзеліць па 20 цэнтнераў бульбы на карову калгас яшчэ не меў магчымасці. Але налета пасевы бульбы значна пашырацца. А галоўнае — старшыня дазволіў удвая павысіць норму бульбы ў рацыёне.

Пасля дакладу Веры Аляксандраўны калгаснікі начальнікамі настойліва змагацца за нарыхтоўку для кожнай каровы не менш 5 — 6 тон сіласу. Тэрмінова па-

будавалі яшчэ чатыры сіласныя ямы. Няспынна працую сіласарэзка. Ямы запаўняюцца кукурузай, бульбунікам, быльнягом.

Вера Брант цярпліва вучыць даярак працаваць па прыкладу перадавых жывёлаводаў краіны — даярак кастрамскага калгаса «ХІІ Кастрычнік».

— Перад даеннем зрабі лёгкі масаж вымені. Сядзіці дойкі — паўтары, а канчаючы дойку, зрабі глыбокі масаж. Найбольш тлустае малако атрымаеш ад дадойвання.



Усесаюзная сельскагаспадарчая выстаўка. На здымку: Экспурсанты Узбекскай і Туркменскай ССР на пляцоўцы павільёна Механізацыі і электрыфікацыі знаёмца з 25-тонным самазвалам Мінскага аўтазавода.

Фото Ул. Кітаса.

Вера Брант разам з даяркамі Людмілай Снісар, Наталляй Скуратовіч, Вольгай Брант і Мар'яй Сушко яшчэ з пачатку года паставілі мэту — дабіцца па 2000 літраў малака ад каровы. Пасля прыезду Веры Аляксандраўны з выстаўкі яны палічылі гэтую лічбу недастатковай і сталі змагацца за новую — 2500 літраў.

На 1 верасня Вера Брант надаіла ўжо больш як па 1700 літраў малака ад каровы. Штодзённы надой на ферме павысіўся на 3 — 4 літры ад каровы.

Вера Брант з сяброўкамі спадзяюцца дабіцца яшчэ большых поспехаў і заваяваць ганарае права ўдзелу ў выстаўцы.

С. ГРЫШЧАНКА,
М. КЛІМКО

Асіповіцкі раён.

ГАСПАДЫНЯ ДЗІЦЯЧАГА ВАГОНА

ВАКЗАЛЬНАЕ радыё паведамляла:

— Грамадзяне пасажыры! Аб'яўлецца пасадка на пасажырскі поезд Мінск — Харкаў. Поезд ідзе праз станцыю Асіповічы, Гомель, Бахмач...

Праваднікі адзелі белыя кіцелі, яшчэ раз выщерлі поручні лесвічак і выстраіліся ля вагонаў. Паведамленне дыктара даляцела ва ўсе куткі вакзала.

Пачаліся зборы ў пакоі маці і дзіцяці. Дзеці адклалі ў бок цацкі, падзякаўвалі цёцям, якія забаўлялі іх, не давалі сумаваць. Цяпер дзеці падганялі мам.

Ля ўваходу ў чацвёрты вагон, спецыяльна прызначаны для маленьких пасажыраў з мамамі, юных падарожнікаў гасцінна сустракае правадніца Алена Францаўна Янушкевіч. Адзін за другім падыходзіць да вагона пасажыры. Адны перасоўваюцца на ўласных ножках, другія — на руках у сваіх маці. Алена Францаўна ветліва сустракае новых знаёмых. Праверыўшы білет, яшчэ раз удачлядне:

— Куды едзем? Як здароўе дзіцяці? Ці добра адчувае сябе мама? Калі патрэбна пасцель, то зараз гэта будзе зроблена.

Вось падыходзіць жонка ваеннаслужачага Надзея Савельеўна Дубінец. Разам з дачкой Нінай яна едзе ў Гомель.

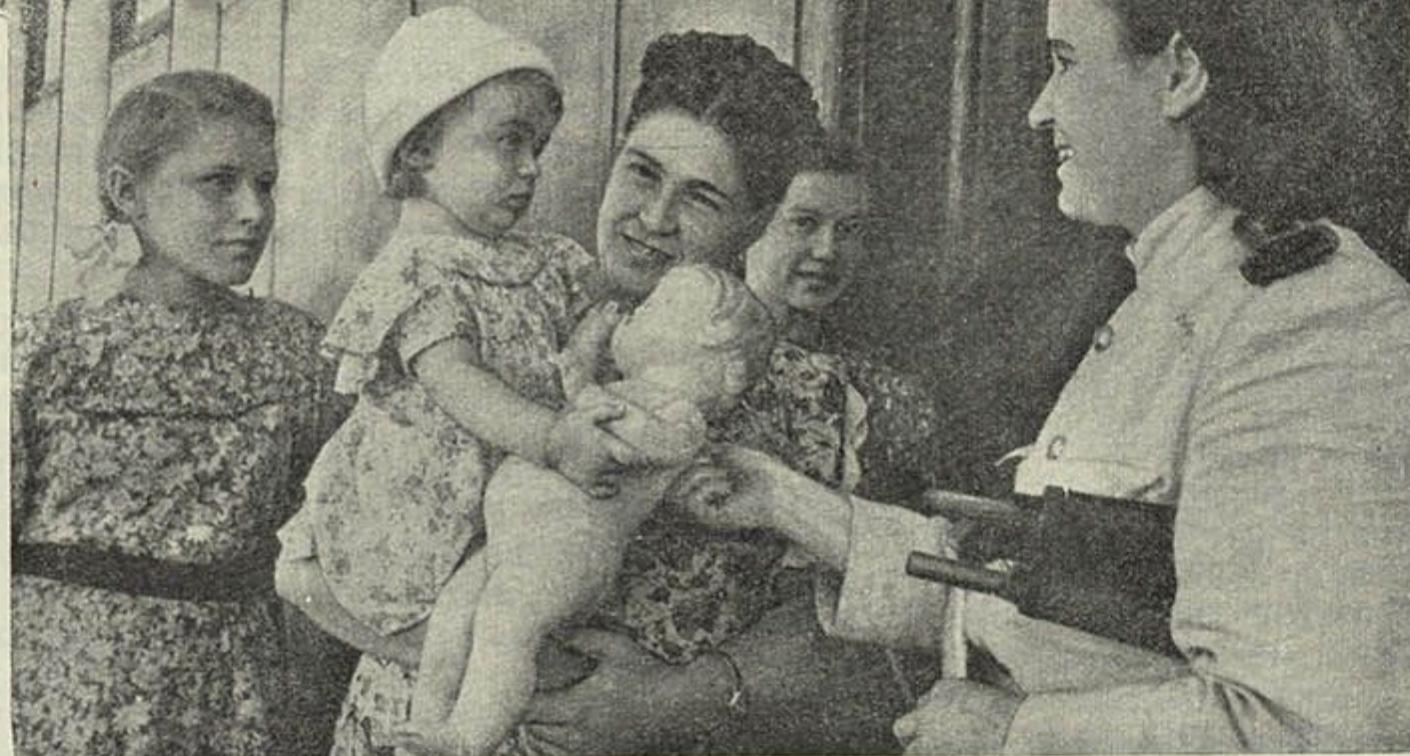
— Як-ж я бывае завуць, дачушка? — звяртаецца да дзяўчынкі Алена Францаўна.

— Ніна, — адказвае юная пасажырка.

У яе руках — вялікая лялька. Ніна гаворыць, што едзе ў гості да бабулі, а сама ўважліва разглядае незнаёмую цёцию.

Як толькі поезд крануўся, дружба юной пасажыркі і гаспадыні вагона хутка ўзмацнела. Да вер'е дзяцей было куплена клапатлівымі адносінамі да іх патрэб. Алена Францаўна раздала дзецям цацкі. На століках з'явіліся цікавыя, з мноствам малюнкаў дзіцячыя кніжкі. Цацак і кніжак хапіла ўсім. Ніхто з дзяцей не застаўся ў крыйдзе. Потым цёця Лена пачаставала салодкім чаем, смачнымі сухарамі.

Колы састава адлічвалі кілометры. Дзеці клаліся спаць на беласнежныя просціны, пад цёплыя куйдры. А калі надышоў час пакідаць вагон, малышы па-дзіцячаму



Алена Францаўна Янушкевіч прымае ў вагон новых пасажыраў.
Фото В. Лупейкі (Фотахроніка БелТА).

міла развітваліся з правадніцай, іх чыстыя вочки выпраменівалі столькі вялікай, сапраўднай удзячнасці.

Многія маці пакідаюць захапляючыя водгукі ў кнізе прапаноў. Яны далучаюць свой голас да шматлікіх просьбаў адзначыць працу клапатлівой і чулай правадніцы.

Паездка на далёкую адлегласць заўсёды звязана з пэўнымі клопатамі для пасажыра. Таму-ж, хто едзе з дзіцем, цяжка абысціся без пабочнай дапамогі. Ад каго-ж яе атрымаць?

Аб гэтым паклапацілася наша дзяржава. Для праезду з дзецьмі па чыгунцы ў кожным поездзе ёсць спецыяльны вагон. Тут для дзяцей усе выгоды — цацкі, кніжкі, пасцельная блязіна. Ёсьці і людзі, якім даверана абслугоўваць пасажыраў з дзецьмі.

Праваднік, як і работнікі іншых прафесій чыгуначнага транспарту, мае адпаведныя інструкцыі. Але хіба ў інструкцыі ўсё прадугледзіш? Таму правадніку даводзіцца дапамагаць сваім пасажырам не столькі па абавязку службы, колькі па абавязку сэрца.

Праваднік пры патрэбе можа аказаць і першую дапамогу. У вагоне ёсць спецыяльная аптэчка з запасам лякарстваў.

Бывае і так. Маці з дзецьмі прыяджае на канечную станцыю. Ёй цяжка данесці рэчы да вакзала. Дзе гэта сказана, што праваднік абавязаны насіць чамаданы сваіх пасажыраў? Але хто-ж забароніць, калі гэта робіцца ад чыстага сэрца.

Алена Францаўна — сама маці дваіх дзяцей і добра ведае цану

дапамогі. Калі муж не вярнуўся з вайны, усе клопаты па сям'і ляглі на яе плечы. Але калектыву, совецкія людзі дапамаглі гадаваць дзяцей, даць ім адукацию.

Правадніца Алена Францаўна стала ў 1944 годзе. Тады на транспарце быў востры недахоп кадраў. Разам з сяброўкай Алена Бабровіч яна прыйшла ў аддзел кадраў.

— Кім хочаце працаўаць? — спыталі ў жанчын.

— Праваднікамі.

— Ды ў вас няма ведаў, а вучыць мы не можам.

— А мы самі навучымся, — адказалі сяброўкі.

Хутка яны авалодалі на першы погляд не складанай, але на са-май справе адказнай і клапатлівой справай. Прыходзілася ездіць на Маскву, на Сочы. А вось ужо больш чатырох год Алена Францаўна працуе ў дзіцячым вагоне поезда Мінск — Харкаў. І іменна ў гэтым знайшла яна сваё прызвание. Яе справядліва лічаць адной з лепшых правадніц, гаспадыні дзіцячага вагона. Часам сяброўкі рапаць ёй прасіцца ў другі вагон, бо ў гэтым занадта вялікія клопаты.

— Работа з дзецьмі мне па душы, — адказвае Янушкевіч. — Я сама маці і разумею, як важна ўдзельнічаць у чалавечым лёсе.

У гэтых словах — глыбокае пачуццё совецкага чалавека, які лічыць вышэйшым шчасцем тварыць шчасце для іншых.

КОЖНАЙ СОВЕЦКАЙ СЯМІ— ЗДАРОВЫ БЫТ

ВЯЛІКАЯ Каstryчніцкая соцыялістычна рэволюцыя ўнесла велізарныя змены не толькі ў палітычнае і эканамічнае жыщё краіны. За гады совецкай улады ва ўвесь свой велічэзны рост узніўся совецкі чалавек. Яго патрыйтызм і працавітасць, сумленнасць і адданасць Радзіме выклікаюць захапленне працоўных усяго свету.

У загранічных камандыроўках мне не раз прыходзілася назіраць, з якой любоўю адносяцца да нас простыя людзі капиталістычных краін, як свеяцца іх очы, калі гутарка заходзіць аб совецкім чалавеку. І гэта зразумела. Сумленная простыя людзі ўсяго свету ведаюць, што совецкі лад выхаваў Олега Кашэвога і Зою Касмадземянскую, Алексея Марэсьева і Лізу Чайкіну — сотні тысяч герояў, якія сваімі баявымі і працоўнымі подзвігамі ўпісалі выдатную стронку ў гісторыю чалавечства.

Уся совецкая сістэма выхавання садзейнічае фармаванню ў нашага народа высокіх маральных якасцей. Совецкая школа і сям'я, комсамольская і піонерская арганізацыі, культурна-асветныя ўстановы для дарослых — усё гэта звені агульной сістэмы выхавання, якія сур'ёзна ўпізываюць на маральнае аблічча совецкіх людзей, на ўтварэнне дружнай і моцнай устойлівой сям'і, на арганізацыю быту.

Зараз, калі совецкі народ будзе комунізм, перад партыяй паўсталі новыя выхаваўчыя задачы.

У перыяд пераходу ад соцыялізма да комунізма ствараюцца магчымасці пераадолець рэшткі буржуазнай ідэалогіі, антыграмадскія погляды, выхаваць у працоўных комуністычную свядомасць.

Творчая праца патрабуе рознастайных ведаў і высокай культуры. Характэрная рыса совецкага чалавека — імкненне да ведаў, спалучэнне працоўнай дзейнасці з няспынным пашырэннем ведаў, удасканленнем майстэрства.

Але, як гаворыцца, сям'я не без вырадка. Няма чаго скрываваць — частка совецкіх людзей яшчэ не пазбавілася ад перажыткаў мінулага. Да такіх перажыткаў капіталізма адносяцца несоцыялістычныя, рвацкія адносіны да працы і грамадскага уласнасці, імкненне жыць не працуючы, раскраданне грамадскага здабытку. Перажыткамі з'яўляюцца таксама нацыяналізм, непрыязнасць да іншых народаў, да

іх культуры, мовы, звычаяў, індывидуалізм, сябелюбства, клопаты толькі аб самім сабе, адсутнасць клопатаў аб іншых людзях, рэлігійныя погляды, вера ў звышнатуральныя сілы.

Сістэматачнае п'янства, якое пераастае часам у алкагалізм, адмоўна ўпізывае на вытворчую працоўную дысцыпліну, падрывае ўстой совецкай сям'і, наносіць сур'ёзную і непапраўную страту здарою, параджае ўродлівия з'явы ў быту і несумышчальна з маральными нормамі соцыялістычнага грамадства. Усім вядома, што людзі, якія займаюцца п'янствам, трацяць працаздольнасць, парушаюць праўлы соцыялістычнага агульнажыцця і нормы паводзін у грамадскіх месцах, дэзарганізуюць работу на вытворчасці, у калгасах і ўстановах, наносяць страту інтэрэсам грамадства.

«Дапамажыце, дарагія сябры, вылечыць майго мужа ад п'янства, — піша ў рэдакцыю нашага часопіса тав. Н. — служачая, якая жыве ў Мінску. — Муж часта прыходзіць дамоў нецвярозым, што адбіваецца не толькі на матэрыяльным становішчы сям'і, але і вельмі дрэнна ўздзейнічае на нашых дзяцей».

Лячыць такога чалавека павінны не толькі ўрачы, але і грамадскасць.

Пачуць глубокай агіды выклікае п'яны мужчына, а яшчэ большае — п'яная жанчына. Нажаль, такая ўродлівая з'ява, хоць і вельмі рэдка, яшчэ сустракаецца і сярод жанчын. Сёлета ў працвярэзік горада Мінска было дастаўлена некалькі дзесяткаў жанчын.

З такою ганебнаю з'явай неабходна рашуча змагацца. Карэнным чынам трэба палепшыць усю культурна-выхаваўчую работу, арганізацыю разумнага і культурнага адпачынку працоўных, умацаваць вытворчую дысцыпліну, павесці баражбу з прагуламі, хуліганствам, крымінальнымі злачынствамі — гэтым вынікам алкагалізму. П'яніца нярэдка з'яўляецца заходкай для шпіёнаў і дыверсантаў. Яго выкарыстоўваюць у варожых, злачынных мэтах, у баражбе супроты Совецкай дзяржавы. Совецкія людзі не могуць абыякава адносіцца да тых, хто займаецца п'янствам.

Але не толькі злоўживанне спіртнымі напіткамі разбуряе здаровую сям'ю. Тут ёсць і іншыя

прычыны. Адна з іх — няправільны погляд на сям'ю.

У нябыт адышлі тыя часы, калі дзяўчыну прымушалі выходзіць замуж за нялюбага. Наша моладзь, у пераважнай большасці сваёй, стварае моцную здаровую сям'ю, дзе ёсць і вялікае каханне і глыбокая павага. Але сустракаюцца ў нас, нажаль, яшчэ і такія юнакі і дзяўчата, якія мімалётнае захапленне прымаюць за сапраўднае каханне. Не праверыўшы як след свайго пачуцця, яны ствараюць сям'ю, але вельмі хутка расчароўваюцца.

Студэнтка В. на вечарынцы пазнаёмілася з інжынерам М.

— Можаце мяне павіншаваць, я выйшла замуж, — заяўляла яна праз тыдзень бацькам.

Праз месяц маладая жанчына пераканалася, што кахання ніякага не было, што яна з мужем — розныя людзі, і пачала хадайнічаць аб разводзе.

Або яшчэ прыклад. Да супрацоўніцы адной з мінскіх устаноў, вельмі прыгожай дзяўчыны, пачаў за-

Мал. М. Гурло.



ЛЯ ТЭЛЕФОНА

— Алё! Сяброўка, павіншуй! —
Выходжу замуж я за Жору!
— Як прозвішча яго? — Не ведаю,
даруй,
Мы-ж толькі пазнаёміліся ўчора!

ляцаца мужчына, намнога ад яе старэй. У яго была жонка і двое дзяцей. Здавалася-б, дзяўчына павінна была падумаць аб гэтym. Але, паддаўшыся першаму пачуццю, яна сышлася з жанатым чалавекам. Потым муж вярнуўся да старой жонкі, а яна засталася адна з маленькім дзіцем на руках.

Вядома, мужчына гэты — нягоднік. Але не мела рацыі і дзяўчына. Толькі цяпер яна пачынае разумець, якую вялікую крыўду нанесла ёй чым не вінаватай жанчыне і як дрэнна выхоўваць дзяцей без бацькі.

А іншы раз у сям'і пасля першай-жа сваркі ўзнікае судовая справа аб разводзе. Зноў-такі звернемся да фактаў.

Сем год пражыла маладая пара. Прожылі добра, без асаблівых спрэчак. Але аднойчы муж убачыў, як яго жонка ішла па вуліцы з маладым чалавекам, таварышам па работе, і зрабіў скандал. Замест таго, каб рассеяць непаразуменне, пагутарыць з жонкай па-людску, ён змясціў у газете «Мінская праўда» аб'яву аб растаржэнні шлюбу. Нарсуд З участка горада Мінска, на шчасце, палічыў матывы для разводу недастаткова аргументаванымі. Зараз у гэтай сям'і самая нармальная абстаноўка. Расце добры сын. Ды і маладыя зразумелі сваю памылку.

Вельмі мала ў нас размоў на такія тэмы. Партыйныя, профсаюзныя і комсамольскія арганізацыі часта лічаць, што сямейнае жыццё, паводзіны чалавека ў быту — гэта чиста асабістая справа. Такая думка глубока памылковая. Нель-

га дзяліць чалавека на дзве часткі: адна на работе, другая ў быту.

Старшыня рэспубліканскага профсаюза рабочых комуналнай гаспадаркі Е. І. Кажухар на работе вёў сябе, як гаворыцца, ніжэй травы, цішэй вады. Але яго быццам падмінялі, як толькі адыходзіў з работы. Тут ён даваў сабе волю. Па-свінску напіваючыся і буянячы, ён атручуваў жыццё сям'і. Справа дайшла да таго, што сістэматычна пачаў збіваць свою жонку. За недастойныя паводзіны ў быту і за біццё сваёй жонкі Кажухар зняты з работы.

Партыя патрабуе, каб пытанням быту было ўдзелена значна больш увагі. Шмат задушэўных гутарак можна і трэба правесці з нашымі жанчынамі па пытаннях быту і, у прыватнасці, па пытаннях сям'і і шлюбу.

Пачуццё таварыства і калектывізму глубока ўвайшлі ў наш быт. Якія выдатныя ўзоры дружбы і брацтва совецкіх людзей дала Вялікая Айчынная вайна! Гэтая дружба яшчэ мацней сцементавалася ў паслявеннія гады. Совецкія людзі прызвычайні захоўваць праўлы агульнажыцця, паважаць адзін другога. Але і ў гэтым пытанні не абыходзіцца без уродлівых з'яў. Часам бывае, што людзі атручуваюць адзін другому жыццё. Жывуць, напрыклад, у адным пакой некалькі работніц. Калі ўсе кладуцца спаць, адна з іх уключае на ўсю моц прыёмнік, калі чытаюць, распяеца так, што вушы затыкаюць.

Важную ролю ў комуністычным выхаванні народных мас, у прыві-

ці ім сапраўды навуковага, матэрыялістычнага светапогляду адкрывае шырока разгорнутая, баявая, навукова-атэістычная працапанда.

Сярод часткі адсталых жанчын жывуць усякага роду забабоны. Яны жывучы асабліва там, дзе дрэнна паставлена масавая работа.

За гады совецкай улады нязменна вырасла свядомасць совецкіх людзей. Бурнага росквіту дасягнулі навука і культура. Краіна пакрылася густою сеткаю школ, спецыяльных сярэдніх і вышэйших навучальных, культурна-асветных установ. На аснове Канстытуцыі СССР царква аддзелена ад дзяржавы і школа ад царквы. У краіне ліквідавана класавая база рэлігіі.

Аднак магчымасці, якія мы маем для барацьбы з рэлігійнымі перажыткамі, яшчэ поўнасцю не выкарыстоўваюцца.

Неабходна карэнным чынам палепшиць навукова-атэістычную працапанду, мабілізаваць рознастайныя сродкі ідэалагічнага ўздзеяння, шырэй разгарнуць працапанду прыродазнаўча-навуковых ведаў, паказ дасягненняў совецкай навуки, тэхнікі і культуры.

Ніхто з нас, совецкіх людзей, не павінен абыякава адносіцца да ценевых бакоў быту. Змагацца за здаровы быт, за трывалую добрую сям'ю павінны і совецкія жанчыны — актыўныя будаўнікі комуністычнага грамадства.

Ф. НОВІКАВА,
кандыдат гістарычных навук.

балніца з амбулаторным прыёмам. Раней туды было адпраўлена неабходнае абсталяванне, медінструментарый і частка абслугоўваючага персанала.

Мы абяцаем працаўца на но-

вым месцы так, каб навасёлы скажалі нам дзякую за добрае медыцынскае абслугоўванне.

Медсёстры: Гая СТРОК,
Клаўдзія ЛАПАРЭВІЧ,
дэзінфектар Алена СІНЮК.

Медыцынскія работнікі Мінска перад ад'ездам у новую сельскую бальніцу ў пасёлку Уіл Акцюбінскай вобласці Казахскай ССР. На здымку (злева направа): выпускніцы сярэдніх медыцынскіх установ комсамолкі Алена Сінюк, Клаўдзія Лапарэвіч, Галіна Строк, урач Г. М. Ніневіч, комсамолкі Аляксандра Карпячкова, Даша Мурашка і Валянціна Кухарава.

Фото М. Мінковіча



На новыя землі

БАГАТАЯ наша Радзіма! Мы, совецкія дзяўчата, глыбока любім яе, ганарымся ёю.

Далёка раскінуўся наш неабсажны Савецкі Саюз. І шмат у нас куткоў, дзе яшчэ не ступала нага чалавека, шмат неабжытых, абложных зямель.

Як мудра зрабілі наша Комуністычнае партыя і ўрад, што вырашылі асвоіць гэтыя някранутыя вякамі зямельныя масівы!

Калі Мінскі гарадскі аддзел аховы здароўя прыняў рашэнне сфарміраваць сельскую бальніцу для адпраўкі ў раёны новых зямель, мы выявілі жаданне паехаць туды. У нашай групе два ўрачы, чатыры фельчары, пяць медыцынскіх сясцёр, дэзінфектар, зубны ўрач — усяго чатыроццаць чалавек.

У далёкім казахскім пасёлку Уіл Акцюбінскай вобласці хутка адкрыеца пятнаццацілложкавая



Вялікай любоўю працоўных рэспублікі карыстаеца Беларускі дзяржаўны народны хор пад кіраўніцтвам заслужанага дзеяча мастацтваў БССР Г. І. Цітовіча.

Колькі цеплыні, лірыкі гучыць у песнях, якія выконвае хор! Як многа весялосці, жыццерадаснасці, уласцівай нашаму народу, перадае ён у жартоўных народных песнях.

10

Хор гэты слухалі і працоўныя брацкіх рэспублік і жыхары сталіцы нашай Радзімы — Масквы. Усюды ён карыстаецца нязменным поспехам, увагай гледачоў.

На здымку: маладыя харысткі Мар'я Ефаненка і Валянціна Андрыенка.

Фото М. Мінковіча.



ТРЭЦІ З'ЕЗД ПІСЬМЕННІКАЎ БЕЛАРУСІ

З 15 па 18 верасня ў сталіцы нашай рэспублікі Мінску праходзіў 3-і з'езд пісьменнікаў Беларусі.

Тэатр імя Янкі Купалы быў перапоўнены дэлегатамі і гасцямі. На з'езд прыхалі, каб прывітаць яго і прыняць удзел у яго рабоце, пісьменнікі братніх рэспублік, прыйшлі прадстаўнікі партыйных і комсамольскіх арганізацый, настаўнікі, студэнты, рабочыя фабрык і заводаў.

З'езд адкрыў пад дружнія воплескі перапоўненага тэатра старэйшы пісьменнік, заснавальнік беларускай літаратуры народны паэт Беларусі Якуб Колас.

Ен заклікаў пісьменнікаў не адгароджвацца ад жыцця, не прывязваць сябе на доўгі час да якога-небудзь аднаго месца, пісаць добрыя творы на рознастайныя тэмы, усладуляць працу, мір і дружбу паміж народамі.

З грунтоўным дакладам аб развіцці беларускай літаратуры за пяць год ад другога да трэцяга з'езду пісьменнікаў выступіў Пятрусь Броўка.

Дакладчык адзначыў, што беларуская літаратура стала цяпер адным з перадовых атрадаў нашай совецкай літаратуры, падрабязна прааналізавів віднейшыя творы, напісаныя ў апошнія гады, ацаніў становішча ў галіне развіцця прозы, пазіціі, драматургіі, крытыкі, дзіцячай літаратуры.

З'езд праходзіў у абстаноўцы вялікай актыўнасці. На з'ездзе выступіла больш троцца чалавек, у тым ліку сакратар ЦК КПБ Ц. С. Гарбуноў, пісьменнікі К. Сіманаў, С. Міхалкоў, А. Пракофеў, К. Крапіва, М. Танк, А. Куляшоў, пісьменнік Польскай народнай рэспублікі Станіслаў Дабравольскі, Але́сь Ганчар (Украіна), Хамід Гулям (Узбекская ССР) і многія іншыя.

Былі выбраны дэлегаты на другі Усесаюзны з'езд пісьменнікаў, а таксама новы склад праўлення і рэзвізійнай камісіі Саюза совецкіх пісьменнікаў БССР.

На верхнім здымку: паэт Міхаіл Ісаакоўскі гутарыць з мінскімі школьнікамі, якія наведалі з'езд пісьменнікаў Беларусі. На ніжнім: група пісьменнікаў — удзельнікаў з'езду: Всевалад Раждзественскі (Ленінград), Гульчахра Сулейманава (Таджыкістан), Хамід Гулям (Узбекістан), Эдзі Агняцвет (Беларусь), Юлій Ванаг (Латвія).



Хачу з табой ісці заўсёды

Паўлюк ПРАНУЗА

Змяркаецца. Мы ўдвох на полі.
Нам час даўно дамоў ісці.
— Люблю, — шапнула. — Так ніколі
Нікому не скажу ў жыцці.

Апошнія пагаслі промні.
Дарога ў вёску нас вяла.
У гэты вечар я прыпомніў
Усё, што памяць зберагла:

Сустрэчы, першыя усмешкі,
Святлей вясновае зары,
Заняткі ў школе, гульні ў снежкі,
Пад рэчкай лагер у бары.

Усе юнацкія прыгоды,
Мясціны, дзе з табой блукаў...
Хачу з табой ісці заўсёды —
Плячу ў плячу, ў руцэ рука.

Барозка

ул. ЛЯПЁШКІН

Грому змоўклі грозныя пагрозы,
Адшумеўшы, сціхнуў з ліўнем вецер.
Выпрастала гнуткі стан бяроза,
Страсянуўшы цяжар кропель з вецця.

Үсухвалявана лісцем зашаптала,
Ү люстра паглядзелася затона —
Маладзейшай быццам зразу стала
Ад камля да кучараўай кроны.

Нездарма далей ля раздарожжа,
Ўесь заліты сонечным святлом,
Дуб шаптаў: — Пры-го-жая!.. —
Бярозе біў паклоны нізкія чалом.

Кандуктар

Аляксей ДЗЕМІДОВІЧ

Цягніком не раз я ехаў
З Мінска ў Жыціну сваю.
Шмат кандуктараў пабачыў
Добрых, дрэнных — не таю...

А такога сустракаю,
Верце — не, а ў першы раз.
Каб пабачылі вы, хлопцы, —
Закахаўся-б кожны з вас:

На цябе зірне вачыма —
Патанеш у тых вачах,
А усмешку як падорыць —
Падрасцеш, як на дражджах.

Вышаў я з яе вагона.
Прыпыніўся ля дзвярэй.
А цягнік чыхнуў са свістам
І памчай, памчай далей.

Ну, а я прырос да месца,
Як спыніўся, так стаю.
Вось кандуктар дык кандуктар —
Закахаўся — не таю!

ЖАНЧЫНА



Члены сельскагаспадарчага вытворчага кааператыва «Аганён» павета Урумгі танцующ з выпадку прыбыцца трактара.

У ВАЖНЕЙШЫМ металургичным цэнтры Кітая ўступіў у строй завод бяшшоўных труб. Завод, абсталяваны навейшай совецкай тэхнікай, поўнасцю аўтаматызаваны. Ба ўрачыстых абставінах пуску на пульт кіравання награвальныя печы ўзнімаеца маладзенькая дзяўчына. На ёй скромная спяцоўка. З-пад яе кепкі звешваюцца дзве кароткія касы. Дзяўчына ўпэўненай рукою паварочвае рычаг — і вось вялізная нязграбная загатоўка паўзе па пад'ёмніку ў награвальную печ. Дзяўчына радасна ўсміхаецца. Няўжо гэты складаны механизм дзейнічае

па ўзмаху яе маленькой руکі?

Усяго некалькі месяцаў таму назад Дзін Сю-ін прыехала ў Аньшань з вёскі, дзе яна неадлучна жыла да 17 год. Ніколі дагэтуль яна не бачыла ніводнай машины. На заводзе бяшшоўных труб Дзін Сю-ін не выключэнне. Да 70 працэнтаў рабочых завода — гардская і сельская моладзь, якая ўпершыню прыйшла на вытворчасць. Каля трэцяй часткі гэтых навічкоў — маладыя дзяўчата. Іх падрыхтавалі для работы на складаных механизмах тут-ж, на заводзе.

Усеагульную вядомасць у 1953

Першага кастрычніка спойнілася пяць год з дня абавязчэння Кітайскай Народнай Рэспублікі. Гэта знамянальная дата супал з другой гісторычнай падзеяй у жыцці кітайскага народа — прыняцем Канстытуцыі — закона, які ўвасобіў у сабе мары спадзяванні многіх пакаленняў вялікага кітайскага народа.

На сесіі Усекітайскага сходу народныя працдаўнікі вельмі вычарпальна ахаранітырызавала значэнне Канстытуцыі вядома кітайская пісьменніца Дзін Лін. Яна сказала, што Канстытуцыя Кітайскай Народнай Рэспублікі — гэта народная канстытуцыя, якая дае людзям сілу і робіць іх гордымі за сваю радзіму.

Канстытуцыя Кітайскай Народнай Рэспублікі

годзе заваявала маладая прадзільщыца Таньшаньскай тэкстыльнай фабрыкі «Сінхуа» Хань Гуй-хуа, якая за год выканала паўтары дававыя нормы і паставіла новы ўсекітайскі рэкорд абслугоўвання веераўнаў.

У пачатку 1953 года на фабрыцы быў пабудаваны новы магутны прадзільны цех — фабрика № 2. На мітынгу, прысвечаным пуску новай фабрыкі, выдатніца Хань Гуй-хуа дала слова павысіць прадукцыйнасць працы.

Але першы-ж дзень прынёс расчараванне. На новых станках з не-прывычнымі прыстасаваннямі выпрацоўка адразу-ж упала. Улічыўшы становішча, адміністрацыя фабрыкі на перыяд асвяення знізіла норму да 400 верацёнаў замест ранейшай нормы ў 500. Але работніцы не спраўляліся і з гэтай нормай.

Гуй-хуа памятала сваё абяцанне на мітынгу і здавацца не хацела. Яна прадумвае кожную аперацию, прыпамінае яшчэ і яшчэ раз, як асвойвала вопыт праслаўленай на ўсю краіну выдатніцы Хао Цзян-су. вышуквае магчымасці павялічыць колькасць верацёнаў, якія можна было-б аблужыць. Але поспех яшчэ не прыходзіць. І ўсё-ж, хоць новыя мышныне не паддаюцца яе намаганням, дзяўчына ўжо любіць іх, бо гэта-ж першая партыя прадзільных мышнын, выпушчаная айчыннымі заводамі. Неяк у цэх зайдоў сакратар партыйнай ячэйкі. Зразумеўшы настрой дзяўчыны, ён парайў ёй не гнацца адразу за



Шаньмынъскі ўніверсітэт. Студэнты другога курса заалагічнага факультэта працаводзяць доследы па сістэматызацыі птушак.

ЧОВАГА КІТАЯ

ублікі замацавала роўнапраје жанчын, азняволеных і стаўшых у рады будаўнікоў овага Кітая. У Канстытуцыі запісана: Жанчыны ў Кітайскай Народнай Рэспубліцы карыстаюца роўнымі з мужчынамі правамі ва ўсіх галінах палітычнага, эканамічнага, культурнага, грамадскага і сямейнага сцяца».

Гэта нечуванае дасягненне для жанчын Кітая, над якімі, як лічылася раней, нават ебса вісела ніжэй, чым над мужчынамі.

Высока ўгору паднялося зараз гэтае неба. Кыватворнымі промнямі народнай Канстытуцыі заліло яно жыццё жанчын новага Кітая.

Ніжэй мы друкуем нарыс аб лепшых санчынах Кітайскай Народнай Рэспублікі.

колькасцю, а вывучаць як след механізмы. Гэтая парада неўзаметна прывяла да жаданай перамогі.

Упартая вывучаючы машины і любоўна сочачы за імі, дзяўчына ўжо абслугоўвае 600 верацёнаў. Цяпер гэтая колькасць не палохае і многіх яе сябровак. Але сама Хань Гуй-хуа абслугоўвае ўжо 800 верацёнаў, 1 000, 1 200 і, нарэшце, 1 400. Да яе за вопытам едуць з іншых гарадоў, абы ёй пішуць у газетах, паведамляюць па радыё, здымайць яе для кіно. Усё гэта напаўняе сэрца законнай радасцю. Па яе вопыту на фабрыцы ў цэльм прынята норма ў 960 верацёнаў, якую многія перавыконваюць.

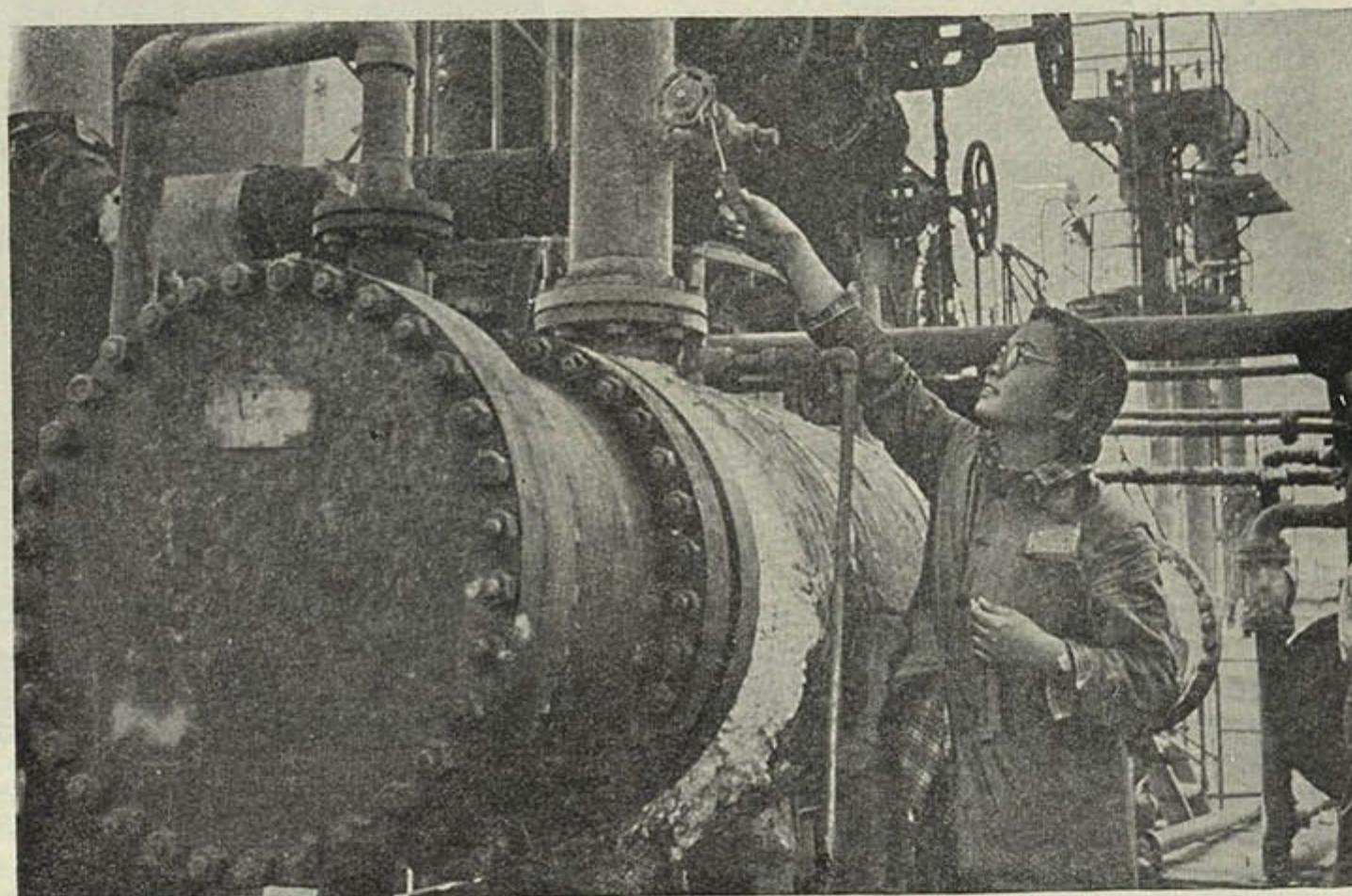
Вось яшчэ адна маладая дзяўчына:

«Цякуць далёка воды нашай Чжэцзі,
Слаўная дзяўчына наша Е-лі,
Усім, хто любіць радзіму, —
прыклад яна.

Уецца, уецца наша рэчка
Чжэцзі,
Добрая комуністка наша Е-лі.
Хай тысячы цяжкасцей у яе
на шляху,
Іх не баіцца выдатніца Е-лі.»

Так співаюць сяляне вёскі Чжэцзі павета Юйсінь пра выдатніцу працы вышэйшай катэгорыі па правінцыі Цзянсі — Лі Е-лі, маладога старшыню вытворчага сельскагаспадарчага кааператыва. Сваімі выдатнымі арганізтарскімі здольнасцямі і адданасцю справе дзяўчына прывяла сялян свайго

Няні дзіцячых ясляў пры сельскагаспадарчым вытворчым кааператыве «Рас-свет» (аўтаномны раён карэйскай нацыянальнасці) у пэўны час падносяць дзяцей у поле да маці для кармлення.



Нафтапромыслы Юймынь у Поўночна-Заходнім Кітая. На здымку: Тэхнік аддзялення крэкінга — бензіна — нафтаперагоннага завода нафтапромыслу Юймынь Се Су-чжэнъ правярае абсталяванне.

кааператыва да заможнага і культурнага жыцця.

Колькі такіх скромных працаўніц выхаваў новы народны Кітай за кароткія пяць год свайго існавання!

Як нядаўна яшчэ кітайская жанчына была прыгнечана і ўніжана не толькі перад законам і дзяржа-

вой, але і ва ўласнай сям'і. «Жонку ў дом прывесці, што каня купіць — можна на ёй ездіць і біць яе пры гэтым», — гаварылася ў старой кітайскай прыказцы.

І кожны з пяці год, на працягу якіх існуе ў Кітая народная ўлада, прыносіць усё новыя і новыя перамогі кітайскім жанчынам —



роўнапраўным і свабодным грамадзянкам сваёй радзімы.

Сёлетній вясною закончылася шырокая кампанія выбараў у мясцовыя органы ўлады — Сходы народных прадстаўнікоў. Упершыню ў гісторыі кітайскі народ свабодна выбіраў народную ўладу. Жанчыны былі самымі актыўнымі ўдзельніцамі гэтага сапраўды народнага руху. І сярод абраннікаў народа — амаль мільён жанчын.

Працоўная і палітычная актыўнасць жанчын з'яўляецца адказам на клопаты дзяржавы аб жанчынах і дзециах. На ўсіх буйных прадпрыемствах краіны створаны яслі і дзіцячыя сады для дзяцей работніц. Як у горадзе, так і на вёсцы працуе шырокая сетка кансультатый для жанчын і дзяцей. На вёсцы ў гарачую пару працуе звыш 150.000 сезонных ясляў або груп узаемадапамогі па догляду за дзецимі. Дзяржава з дапамогай грамадскіх арганізацый паўсюды стварыла кароткатэрміновыя курсы, на якіх 150.000 жанчын было навучана правілам элементарнай дапамогі пры родах. Падрыхтавана таксама вялікая колькасць акушэрак. Цяпер кожнай жанчыне забяспечана кваліфікованая дапамога ў часе родаў. Адышли ў нябыт тыя часы, калі ад антысанітарных умоў у Кітаі кожны год гінула ў часе родаў да 500.000 жанчын і да паловы нованароджаных.

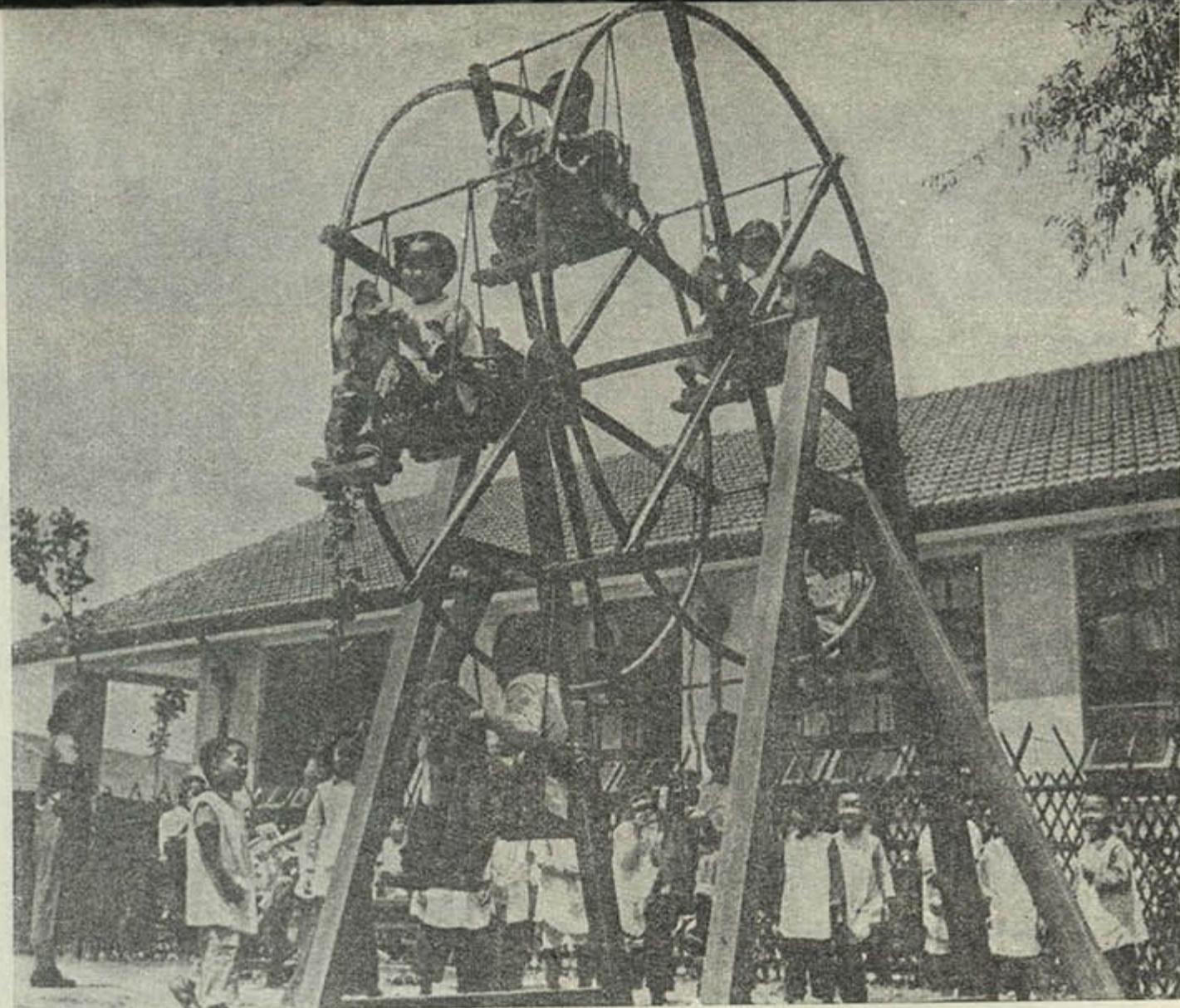
Велізарныя клопаты праяўляе дзяржава і аб культурным росце жанчын. Да ўтварэння народнага ладу пісьменнасць сярод жанчын была рэдкаю з'явай у Кітаі. У 1952 годзе ў розных гарадскіх і сельскіх школах для дарослых навучалася ўжо каля 30 мільёнаў жанчын.

Кіно, тэатральныя паказы і іншыя віды культурнага адпачынку моцна ўвайшлі ў побыт работніц і сялянак. На Шанхайскай тэкстыльнай фабрыцы клуб заўсёды перапоўнены, асабліва па субботах. У фестывалі народнай песні, які нядайна быў праведзены на гэтай фабрыцы, прыняло ўдзел 90 працэнтаў работніц і рабочых. Асабліва вялікую актыўнасць у самадзейнасці праяўляе маладая ткачыха Чжан Сю-лань, якая па сумяшчэнню кіруе клубам. Рабочыя ласкава называюць яе сваёй артысткай. Німала і іншых работніц фабрыкі з поспехам выступае на сцэне свайго клуба.

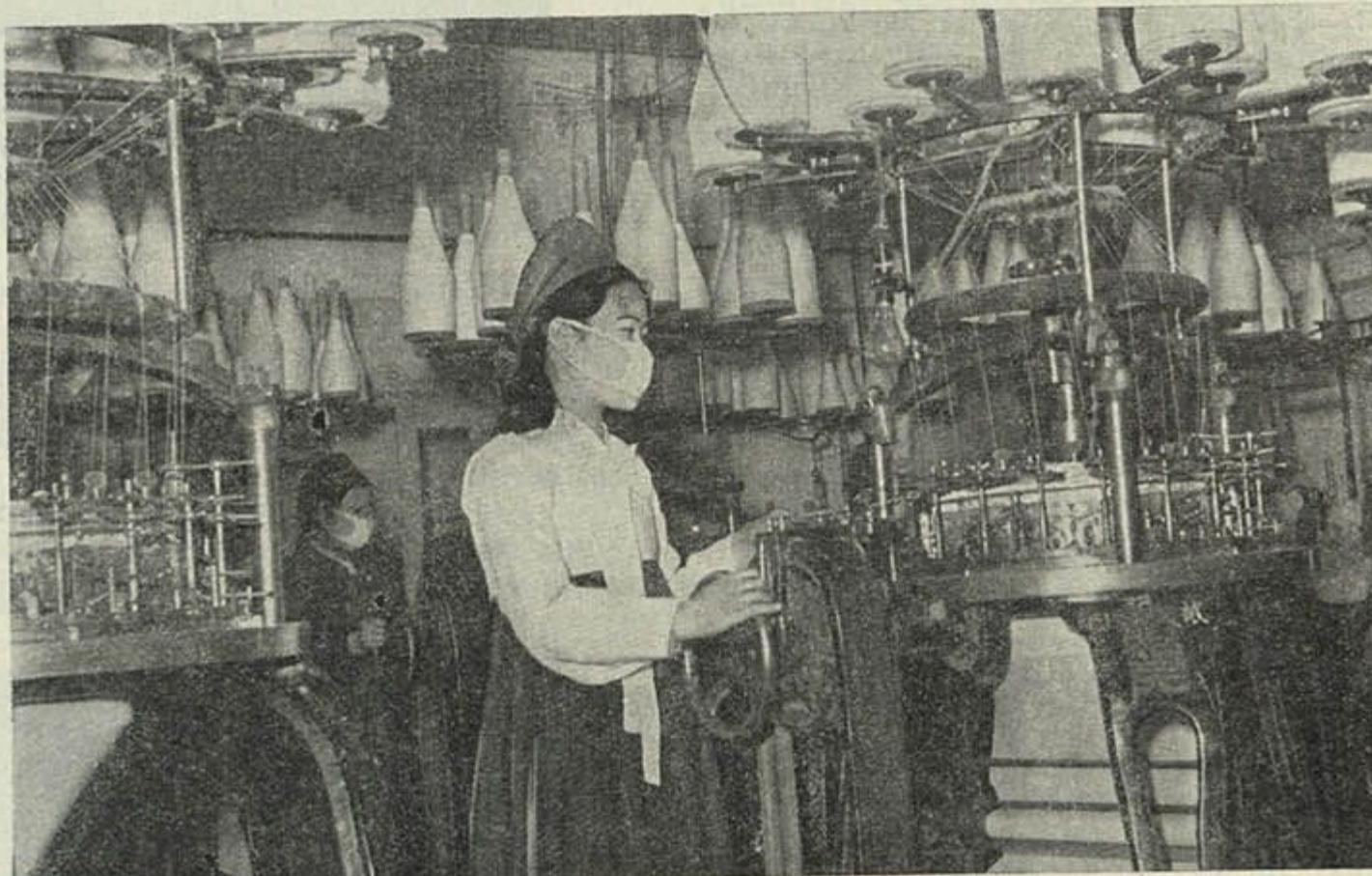
Калі жанчына — раней прыгнечаная і ўніжаная, непісьменная і бяспраўная — так хутка расце і дабіваецца велізарных поспехаў на ўсіх франтах будаўніцтва, то хіба можна сумнівацца ў tym, што ўвесь народ пабудуе шчаслівую і магутную соцыялістычную радзіму.

Т. ЦВЕТКОВА

14

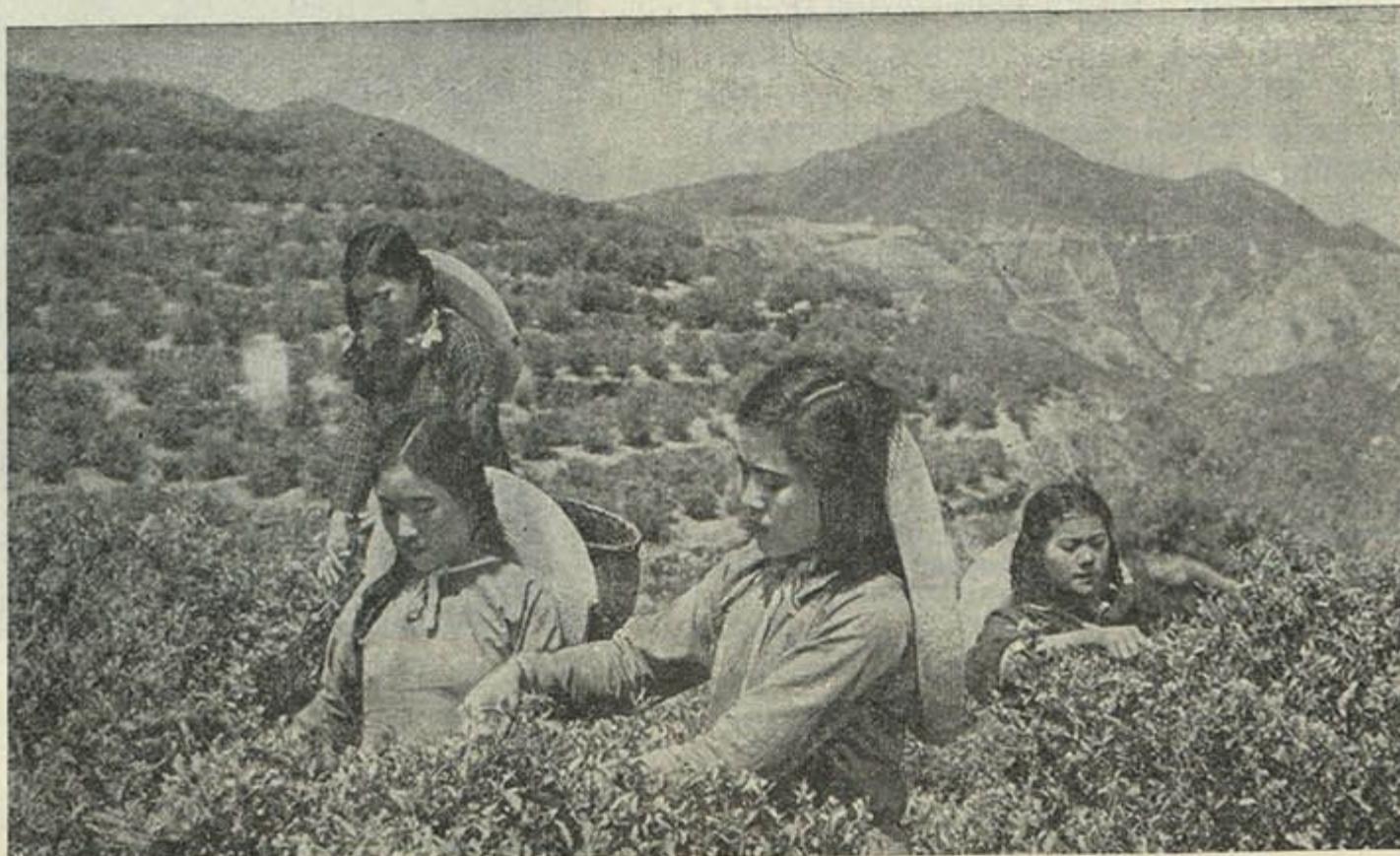


На многіх прадпрыемствах створаны дзіцячыя сады і яслі. На здымку: Дзеци дзіцячага сада «Уаоян Сіньцунь» у г. Шанхай катаюцца на колах-каруселях.



Трыкатаўская фабрыка ў аўтаномным раёне карэйскай нацыянальнасці янъянь.

Сусветна вядомы кітайскі чай «Лунцзін» вырошчаецца ў раёне Лунцзін паблізу возера Сіху гор. Ханчжоу. На здымку: Зборшчыцы чаю за работай.



У ЧАСОПІСЕ «Полымя» закончана друкаванне новай аповесці народнага паэта БССР Якуба Коласа «На ростанях». Гэта трэцяя частка вядомай трэлогіі, дзе першыя якой — «У палескай глушы» і «У глыбі Палесся» — паявіліся ў друку яшчэ ў дваццатых гадах і даўно сталі любімымі кнігамі чытача. Завершан мастакі твор, які аўтар пісаў больш

трэццаці гадоў (першая частка трэлогіі — «У палескай глушы» — напісана ў 1922 годзе). Скончана цяжкая і крапатлівая, вялікая і высокародная праца. Выканан пачэсны доўг і абавязак пісьменніка.

Што-ж новае сказаў нам народны паэт? Чым абагаціў нашу мастацкую літаратуру?

У трэлогіі адлюстравана жыщё беларускага народа пачатку дваццатага стагоддзя, прыблізна першыя 10 гадоў. Храналагічна гэта не такі ўжо вялікі прамежак часу, але па важнасці гістарычных падзеяў такія дзесяцігоддзі ў жыщцы народа бываюць рэдка; яны памятнымі вехамі застаюцца на шляху прагрэсіўнага руху чалавецтва, таму што вызначаюць змест і напрамак будучых падзеяў.

Падзеі, апісаныя ў трэлогіі, адбываюцца пераважна ў Палессі. Пісьменнік стварае непаўторныя замалёўкі жыцця і быту жыхароў таго кутка Беларусі, які традыцыйна лічыўся самым глухім і адсталым у краіне. Перад чытаем праходзіць цэлая галерэя вобразаў палешукоў. Стагоддзі соціяльнага, палітычнага і нацыянальнага прыгнёту, нечалавечых здезекаў паноў-прыгоннікаў над сялянамі (аб гэтым пісьменнік як-бы мімаходам расказаў ва ўстаўной легендзе-казцы аб Яшуковай гары) паклалі адбітак і на жыщё і на псіхалогію сялян.

Бедна жывуць жыхары вёскі Цельшына. Яны могуць паспрачацца ўсім сялом з-за того, калі святкаваць дзень Уводзін, ці пабіцца з-за нікчэмнай уюшкі. Здаецца, што гэтыя людзі так забіты, так заняты сваімі маленікімі інтарэсамі і патрэбамі, што ніякая сіла не здольна ўзняць іх да актыўнага грамадскага жыцця, што яны ўжо асуджаны самай гісторыяй на пасённае існаванне, што яны могуць быць толькі выкананіцамі чужой волі і ніколі не выяваць свайго ўласнага жадання, не скажуць свайго слова. Але ў гэтым спакойным людскім моры, паказвае пісьменнік, на паверхню выбіваліся магутныя струмені жывой бурлівай вады. Палешуки забіты, але ім уласцівы ў высокай меры пачуцці чалавечай годнасці і сама-

ПРАЧЫТАЙЦЕ ГЭТУЮ КНІГУ

ТВОР АБ МУЖНАСЦІ БЕЛАРУСКАГА НАРОДА

павагі, пачуцці грамадскай салідарнасці, крытычны погляд на жыщё, настойлівасць у дасягненні пастаўленай мэты. Палешуки спакойныя і ціхія людзі, але іх сэрцы запоўнены нянавісцю да сваіх прыгнятальнікаў.

Рэволюцыя 1905 года прывяла ў рух магутную сілу людзей працы. З kraю ў край паляцелі паведамленні аб рэволюцыйных выступленнях у буйных прамысловых цэнтрах. Чуткі аб усеагульнай расійскай забастоўцы дайшлі і да палескіх вёсак Выганы і Высокае. Патрабаванні зямлі і волі началі гучна раздавацца ў асяроддзі сялян. Сілай нечуванай узніліся працоўныя вёскі на буйных землеўласнікаў. Страшней паказалася народная рэволюцыя тым, што жадаў бачыць мужыка спакойным і паслухміным.

Сялянскія паўстанні ўскalыхнулі краіну, і паляшук стаў іншым. У другой частцы трэлогіі — «У глыбі Палесся» — Якуб Колас паказаў палешуку ў другім плане, у змаганні за скасаванне адвежных несправядлівасцей. З іх асяроддзя вылучыліся такія няўримлівія праўдашукальнікі, як Аксён Каль, што ніколі не адступаюць у барацьбе за народную праўду, якія-б цяжкасці ні стаялі на іх шляху.

У трэцяй частцы трэлогіі — «На ростанях», — дзе апісаны час стаўшпінскай рэакцыі, пісьменнік пазнаёміў нас з сялянскімі рэволюцынерамі, вязнямі астрогу. Але і ў турме яны засталіся мужнімі, непакорнымі, вернымі той-же вялікай народнай праўдзе.

Многа ўвагі ў трэлогіі звернута на апісанне жыцця інтэлігэнцыі, пераважна вясковага настаўніцтва. У мастацкіх вобразах свайго твора Якуб Колас паказаў працэс фармавання новай народнай інтэлігэнцыі, што сваім паходжаннем, працай і імкненнімі цесна звязана з народам, што ў часы рэволюцыі ўключылася ў актыўную барацьбу супроты самаўладства, выбрала сабе адзіна правільны шлях у жыщцы, шлях рэволюцыйнага змагання за пераўтварэнне грамадскага ладу на справядлівых пачатках.

Цэнтральным вобразам трэлогіі з'яўляецца вясковы настаўнік Ан-

дрэй Лабановіч. З глыбокім веданнем справы і аbstавін раскрыт працэс фармавання грамадской свядомасці героя. Спачатку перад намі — юнак з прыгожымі, але няяснымі і неакрэсленымі парываннямі і імкненнімі. Лабановіч не хоча жыць так, як жывуць некаторыя яго калегі, жыць дробненькім жаданнем аб сътім і ўтульным пойле і стойле.

Страсная і настойлівая натура маладога настаўніка не прымае такога ладу, ён імкнецца да таго, каб быць карысным у жыщцы, каб пакінуць нейкія вартасці пасля сябе, каб сваёй дзеянасцю дапамагчы народу ў яго прагрэсіўным імкненні да лепшага будучага.

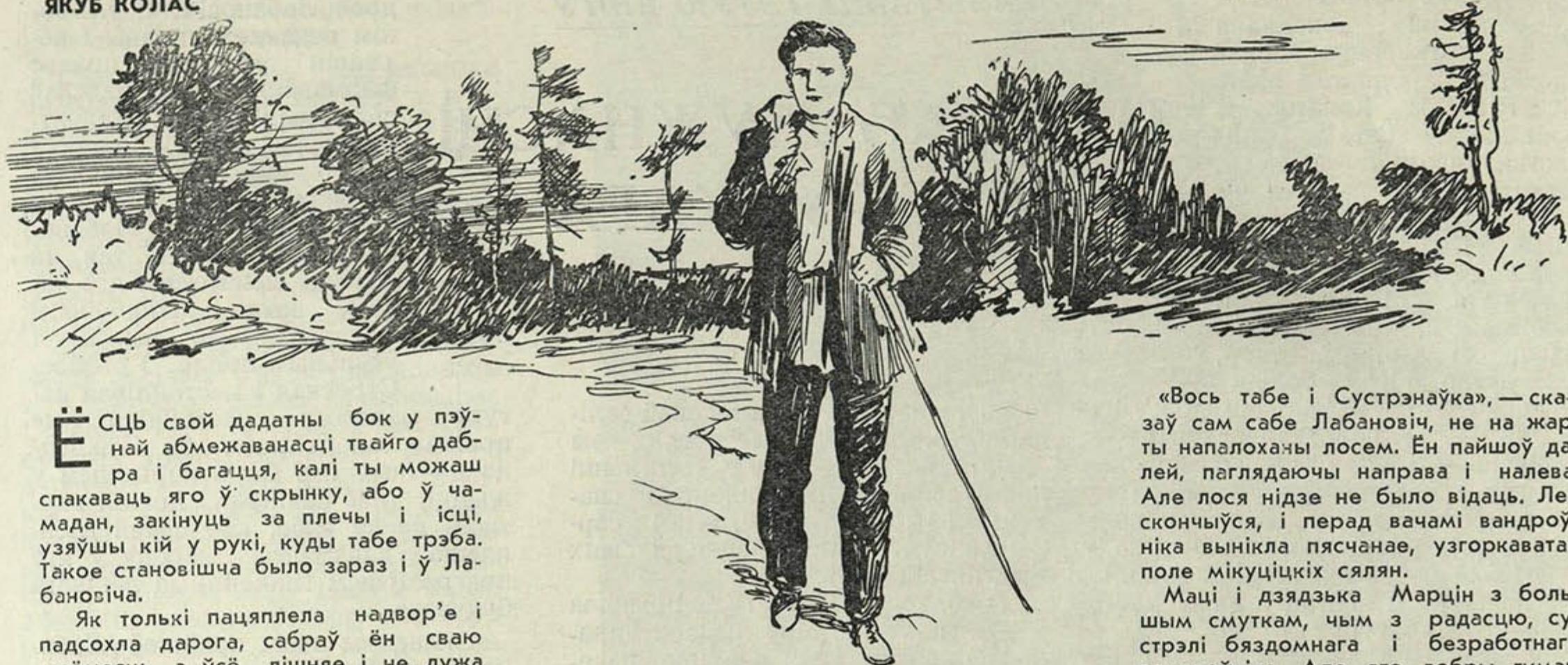
Складаны шлях прайшоў Лабановіч: ва ўмовах царызма цяжкім і небяспечным было служэнне народу, але адданасць народу дапамагла герою пераадолець усе цяжкасці, застацца непахісным у часы суроўых выпрабаванняў, на аснове ўласнага вопыту, доўгіх і пакутлівых шуканняў зразумець вялікую праўду марксісткага вучэння. Якуб Колас паказаў нам шлях, па якому прыйшла найбольш перадавая і свядомая частка інтэлігэнцыі к народу, к рэволюцыі, к марксізму, каб потым ва ўсеўзбраенні супрэць Вялікі Каstryчнік і стаць актыўнымі будаўнікамі новага грамадскага ладу, стваральнікамі савецкай культуры.

Нельга абысці вобразы жанчын, створаных пісьменнікам у трэлогіі. Важны перш за ўсё сам метад паказу, узвышаныя адносіны пісьменніка да жанчыны. Хто можа забыць вобразы Ядвігі, Габрынькі, Людмілы, Вольгі Віктараўны, Ліды, якія паўстаюць перад чытаем ва ўсёй сваёй чароўнасці і прыгожасці, жаночай прываблівасці і чысціні? Колас упершыню ў беларускай літаратуре стварыў вобраз жанчыны-рэволюцынеркі (настаўніца Андросава).

Трэлогія Якуба Коласа — гэта энцыклапедыя жыцця беларускага народа пачатку дваццатага стагоддзя, летапіс яго гераічнага змагання, праўдзівы рассказ аб людзях пераломнай гісторычнай эпохі.

Якуб Колас паказаў нам саміх сабе. Ён ушчэнт развеяў ілжывыя паклённіцкія сцверджанні рэакцыянероў усіх масцей і адценняў аб беларускім народзе, як адсталым і пасённым народзе, здольным толькі прасіць і кланіцца. Колас паказаў народ у барацьбе за сваё вызваленне, раскрыўшы з вялікай патычнай сілай мужнасць і высокароднасць беларускага народа.

Ю. ПШЫРКОУ



Сць свой дадатны бок у пэў-
най аблежаванасці твайго даб-
ра і багацца, калі ты можаш
спакаваць яго ў скрынку, або ў ча-
мадан, закінуць за плечы і ісці,
узяўшы кій у рукі, куды табе трэба.
Такое становішча было зараз і ў Лабановіча.

Як толькі пацяплела надвор'е і
падсохла дарога, сабраў ён сваю
маёмасць, а ўсё лішнє і не дужа
патрэбнае пакінуў у брата, развітаў-
ся з ім і рушыў у дарогу. На ўскрай-
ку лесу Лабановіч прыпыніўся і акі-
нуў вокам смалярню, двор і хату,
невялічкі садок, дзе ўжо збіралася
зацвітаць маладая дзікая груша.
«Можа не давядзеца болей паба-
чыць мне гэты часовы прыпынак», —
падумаў Лабановіч.

Мінуўшы глухія Цёмныя Ляды, ён павярнуў улева, дзержу-
чы кірунак на Мікуцічы. Малапрыметнымі ляснымі дарожкамі і сцежкамі абышоў засценак, дзе было лясніцтва і дзе амаль
усе людзі ведалі яго, выгнанніка, вышаў на дарогу ў Мікуці-
чы. Дарога ішла праз лес, чысты, высокі, стромкі бор. Бор
гэты меў назыву — Сустрэнаўка. Чаму яго назвалі так? «Відаць,
тут адбылася нейкая сустрэча», — разважаў Андрэй, падаючы-
ся далей у бок Мікуціч. І раптам ён заўважыў — уперадзе,
крыху ў бок ад дарогі, стаіць вялізны стары лось, гарбаносы,
з цёмнаю шэрсцю на спіне, з багатырскімі лапчастымі рагамі.
Знянацку Лабановіч спыніўся, углядаючыся ў лося. Лось так-
сама стаяў і пазіраў на Лабановіча.

«Дай-жа напалохаю яго», — сказаў сам себе Лабановіч і
рынуўся на лося. Калі паміж ім і Лабановічам заставалася
кроаку сорак, лось стаў у баявую позу, адкаціўшы цёмны
хіб, і не крануўся з месца. Лабановіч спалохаўся сам і ад
наступлення перайшоў у адступленне. Схаваўшыся за тоў-
стаю хвойяй, ён стаў ляскаць па ёй палкаю. Лось трохі занепа-
коўся, але не траціў свайго гонару. Ён паставіў на месца гроз-
ны хіб, прыняў свой звычайны выгляд і, не таропчыся, па-
даўся ў глыб лесу.



На ростанях

[Урывак з аповесці]

«Вось табе і Сустрэнаўка», — сказаў сам себе Лабановіч, не на жарты напалоханы лосем. Ён пайшоў да-
лей, паглядаючи направа і налева.
Але лося нідзе не было відаць. Лес скончыўся, і перад вачамі вандроў-
ніка вынікла пясчанае, узгоркаватае поле мікуціцкіх сялян.

Маці і дзядзька Марцін з большым смуткам, чым з радасцю, су-
стрэлі бяздомнага і безработнага вандроўніка. Але яго добры гумар і настрой трохі развесялілі маці і дзядзьку Марціна. Дзядзька Марцін заўважыў нават, бестурботна махнуў-
шы рукою:

— Чым чорт не араў, тым і сеяць
не стаў. Не ўдалося цяпер, то можа
ўдасца ў чацвер. Толькі не загналі-
буды за свет.

Ні маці, ні дзядзька Марцін не папінулі Андрэя за прык-
рае здарэнне на сходзе настаўнікаў. А Якуб шчыра быў рады
прыходу брата. А калі даведаўся, што Андрэй збіраецца жыць
тут ўсё лета, дык Якубава радасць яшчэ павялічылася. За
апошні час ён значна падрос і быў праваю рукою дзядзькі
Марціна.

— Без Якуба я проста як без рук, — сказаў дзядзька
Марцін: — ён і ў гумне памагае мне, і ў полі, і ў лесе. То
пойдзе ўкрадкам высеча ялінку на грабільна або на кассё.
То заскочыць у дубняк і, калі выбера біч, дык толькі падымай
цэп, а біч сам будзе малаціць.

Ведаў дзядзька Марцін, чым і як дагадзіць пляменніку.
А Якуб слухаў і ўесь расцвітаў ад задавалення. Каб не выя-
віць свайго ўзрушэння, шчасліві Якуб сказаў, зварочваючи-
ся да брата:

— Я пакажу табе, Андрэй, адно месцейка на Нёмане ў
Бервянцы — вось там рыбы, дык рыбы! Часамі як плюхне, ці
то сом ці шчупак, дык аж булбаткі ўстаюць на вадзе. А язё-
там, а голаватняй! Так і ходзяць чародамі.

— А ты-ж часамі не прабаваў падчапіць на вуду язя? —
пацікавіўся Андрэй.

— Цяжка ўзяць яго там, — безнадзейна признаўся Якуб:
карчаё, карэнне. Не адзін кручок мой застаўся там.

— А можа мы з табою ўдвух ці не далі-б рады? — спы-
таў Андрэй.

Якуб запэўніў, што і ўдвух нічога не зробяць. Дзядзька
Марцін слухаў і пасміхався ў вус.

— Ужо калі Якуб сказаў, значыць так яно і ёсць, — пад-
тримаў малога пляменніка дзядзька Марцін. Яны былі вялі-
кімі дружбакамі.

— Вось калі пацяпле, дык яны сеткамі, таптухамі наловяць
з пуд рыбы, — заўважыла маці і пайшла да печы: пэўна-ж
Андрэю з дарогі захацелася падслікавацца. Дзядзька Марцін,
Андрэй і Якуб выйшлі на двор агледзець гаспадарку.

Чымсьці блізкім, родным патыхнула на Лабановіча, калі ён
аглядаў двор, будынкі і ўбогі скарб нескладанай сялянскай
гаспадаркі, дзе кожная рэч нагадвалася далёкае, бестурботнае
дзяцінства. І ў той-же час яшчэ з большай сілай абуджаўся
ў душы пратэст супроты тагачаснага ладу жыцця, дзе бед-
наму чалавеку адведзен такі цесны куток. Адно толькі цешы-
ла сэрца: народ не хоча змірыцца з такім ладам. І ў гэтым —
зарука перамогі.

Андрэй ніколі не цураўся сялянскай работы і ў кожны
зручны час ахвотна памагаў дзядзьку Марціну. Памагаў сваім
дамашнім не толькі працаю, але і грашамі, калі ён быў на-
стаўнікам. А цяпер ён у гэтакім становішчы, калі такой дапа-

могі аказаць не можа, хоць яна вельмі патрэбна. Праміль-
гнула невядома адкуль вынікшая думка аб тым, колькі новых
месцаў прыходзіцца змяніць чалавеку на сваім жыцці. Не бо-
лей чвэрці веку пражыў на свеце Лабановіч, а жыць яму даво-
дзілася шмат дзе. А якія мясціны чакаюць яго наперадзе!
Але зараз не было як затрымацца на гэтых разважаннях:
рухавы, гаваркі Якуб звінеў, як званок, і ўсё стараўся як
мага болей паказаць і расказаць брату аб розных рэчах
і праявах. У гумне ён падвёў Андрэя да шырокага дубовага
шула. На ёмкім гваздзе гэтага шула паважна адпачывалі
цапы. Якубу хацелася паказаць брату цэп з тым хвацкім
бічом, пра які расказваў дзядзька Марцін: біч, высечаны ў
дубняку самім Якубам!

— Сапраўды біч хвацкі, — азвайся Андрэй, зняўши з гваз-
да цэп і разоў пару падняўши яго ўгору.

З хаты вышла маці, руплівая, працавітая, заўсёды закла-
почаная жанчына. Яна паклікала Андрэя снедаць. Дзядзька
Марцін і Якуб у хату не пайшлі, спаслаўшыся на тое, што
яны нядаўна добра паснедалі.

Маці паставіла на стол на дзервяны кружок скавараду з
яечні, засмажанай на тлустых скварках.

— Ведаеш, мама, — звярнуўся да маці Андрэй: — і дым з
кадзіла, што пускае поп у царкве, не пахне так прыемна, як
гэта скаварада са скваркамі.

— Не трэба, сынок, гаварыць лішняга, — з журботнаю
ўсмешкаю заўважыла маці.

Пасмакаваўшы яечні, Андрэй ізноў азвайся:

— Такой яечні не толькі губернатар, але і наш дурань-цар
Міколка другі не еў.

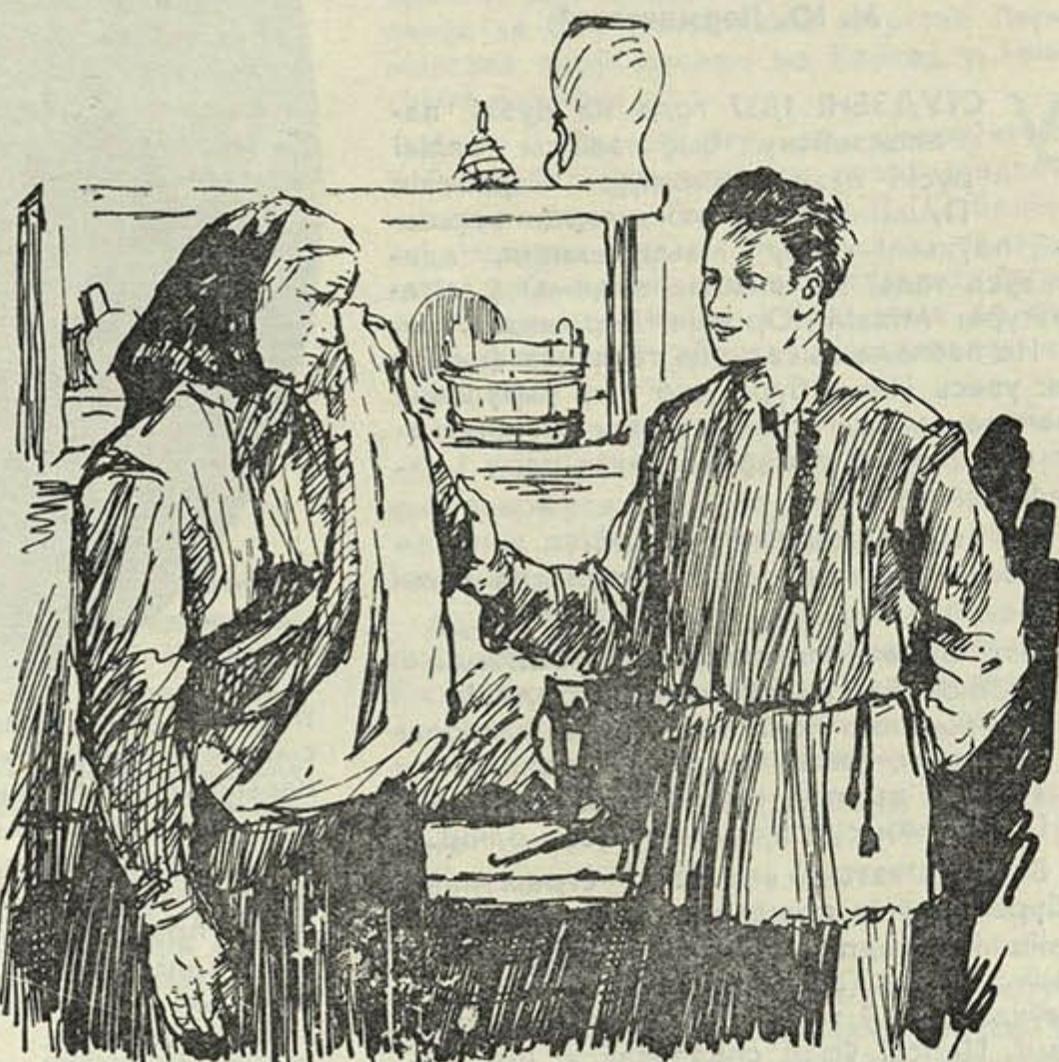
— Еж, сынок, і глупства гаварыць не трэба, — запярэчыла
маці: — вось вы пацілі супраць начальства, зняважылі цара, а
зараз сядзіце без месца. Забыліся вы пра прыказку: не ча-
пай памёт, бо смярдзець будзе.

Лабановіч громка зарагатаў:

— Вось гэта, мама, праўда. Але раз гэта памёт, што зусім
справядліва, дык яго трэба ў зямлю закапаць, каб угнойваў
яе. Андрэй падышоў да маткі, пацалаваў яе руку.

— Дзякую, мама, за снеданне. Даруй-жа мне за непрыем-
насці, за прыкрасы, што я прычыніў вам. Смуткаваць-жа і
плакаць няма чаго. Вось калі-б я зрабіў злачынства людзям,
простым людзям, дык тады можна было-б адварнуцца ад
мяне і ў хату не пусціць, хоць я і родны ваш сын. Я-ж хачу і
многія-многія сотні тысяч такіх, як я, хочам, каб простым лю-
дзям жылося добра, каб самі яны былі гаспадарамі над са-
дзяля і каб чынілі над імі здзекаў паны, чыноўнікі, пачынаю-

чи ад урадніка і губернатора — канчаючы царом. У імя-ж бо
цара і ад імя цара творацца ўсе гэтыя несправядлівасці над
мужыком на зямлі, над рабочым на фабрыках і заводах.
А ці маем-жа мы права сядзець, злажкішы руکі, і спакойна
пазіраць на ўсю гэтую пачварнасць? Калі-б прамені сонца не

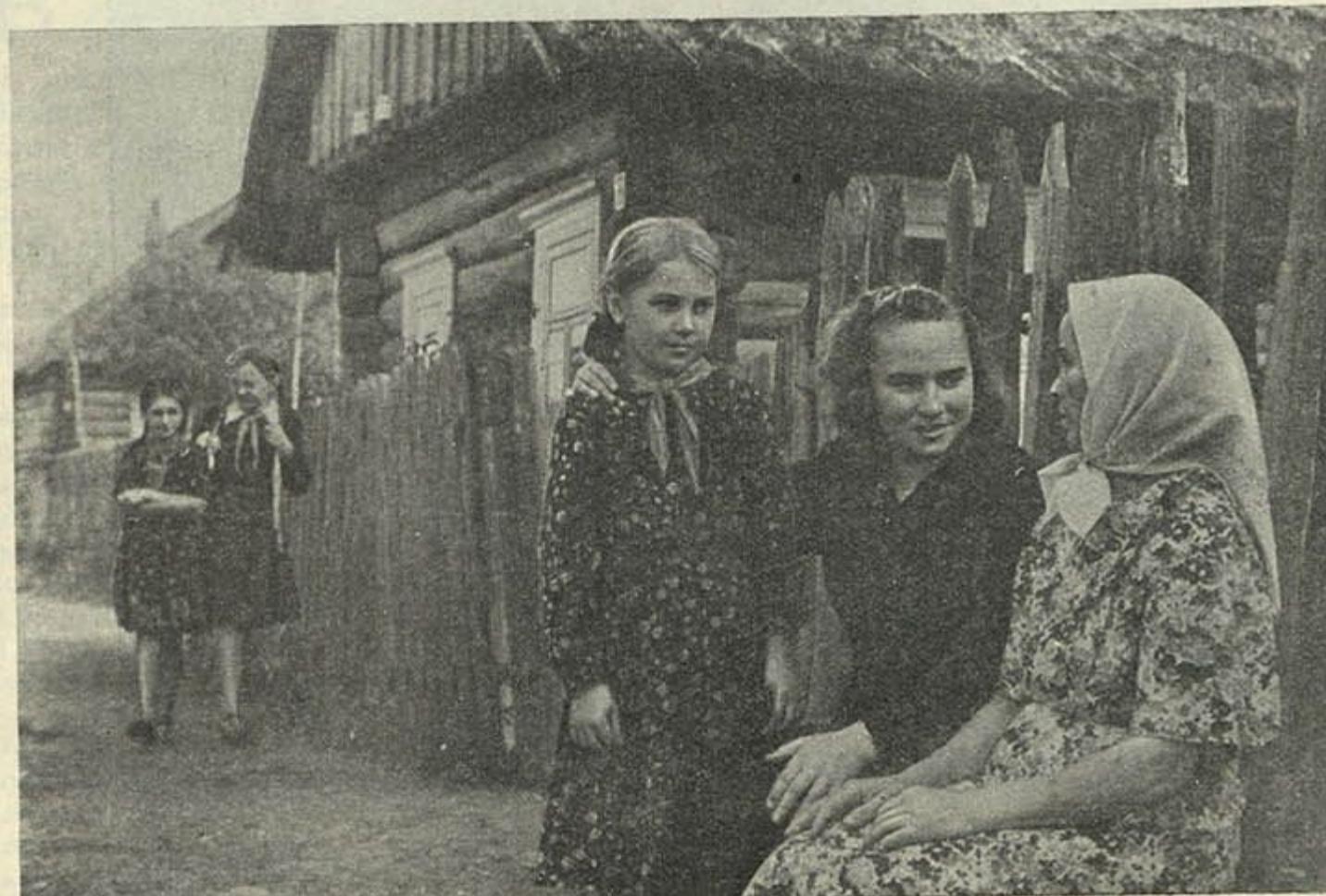


знішчалі вясною снегу і лёду, дык зямля-б не вызвалілася
ад холаду, і не было-б вясны. Няхай мяне выгналі, няхай я
сяджу без работы, хоць, праўда, работу сякую-такую знаходжу,
няхай мяне судзяць і засудзяць, я ніколі здавацца не
буду, бо ведаю, у імя чаго змагаюся.

Маці слухала і плакала.

— Ох, сынок, калі ўжо так трэба, дык трэба.

І выцерла хвартухом слёзы.



У СЕЛЬСКАІ ШКОЛЕ

Комсамолка Надзея Давыдаўна Свіціна — самая маладая настаўніца Пярэжырскай сярэдняй школы, выпускніца Аршанскаага рускага педвучылішча. Цёпла і да-
верліва сустрэў яе педагогічныя калектыву школы, гатовы ў любую цяжкую хвіліну
дапамагчы пачынаючаму настаўніку.

З вялікай павагай адзываюцца аб Надзеі Давыдаўне старэйшыя таварышы на работе. За сумленныя, творчыя адносіны да
выхавання падрастаючага пакалення яе прызначылі старшай піонерважкатай. Піонеры гэтай школы не без гонару расказваюць, што яны гэтай восенню ўжо двой-
чы выязджалі са сваімі піонерважкатаў у Мінск, былі ў Палацы піонераў, на абутковай фабрыцы імя Кагановіча.

Следуючы даўнія традыцыі гэтай школы, маладая настаўніца настойліва даби-
ваеца, каб школьнікі набылі цвёрдыя навыкі не толькі ў вучэнні, але і ў пра-
цы. У гэтым годзе дзеці Пярэжырскай школы на славу напрацавалі на сваім
прышкольным участку. Група юннатата была запрошана са сваімі экспанатамі на
Усесаюзную сельскагаспадарчую выстаўку.

На здымку: старшая піонерважката Пярэжырскай сярэдняй школы Рудзенскага раёна — настаўніца Н. Д. Свіціна — гутарыць з калгасніцай Ганнай Іванаўнай Са-
віч — маці вучаніцы IV класа Нэлы.

Фото і текст П. Нікіціна.

Паэт-папрыкёрт

[Да 140-годдзя з дня нараджэння
М. Ю. Лермантава]

У СТУДЗЕНІ 1837 года на дуэлі падзеіскому быў забіты вялікі рускі паэт Александр Сергеевіч Пушкін. На гэтую смерць вершамі, поўнымі гневу і выкryвання, аддаўся тады яшчэ мала вядомы ў літаратуры Міхаіл Юр'евіч Лермантаў.

Не паспела высахнуць газетная фарба, як увесь Пецербург ужо быў узрушены нечуваным дагэтуль выклікам, кінутым у яго вершы «Смерць паэта» цару і са-мадзяржаю:

«А вы, надменные потомки
Известной подлостью прославленных
отцов,

Пятою рабскою поправши обломки
Игрою счастия обиженных родов!
Вы, жадно толпой стоящие у трона.
Свободы, Гения и Славы палачи!

Таитесь вы под сенію закона,
Пред вами суд и правда—всё молчи!..»

Вершы гэтая выклікалі страшэннае абурэнне ўсіх прыдворных і да Нікалая дайшлі з надпісам: «Заклік да рэволюцыі». Паэта арыштавалі і саслалі на Каўказ, дзе ў той час ішла вайна з горцамі. Царскі ўрад спадзяваўся, што гэтая вайна дапаможа яму разлічыцца і з другім паэтам.

Аднак гэта подлая надзея не здзей-снілася. Узмоцненая заходы ўплывовай бабкі Міхаіла Юр'евіча мелі сваё ўздзе-янне на цара і прыдворных, і праз год паэт быў пераведзены з Каўказа, які яму вельмі палюбіўся, назад у Расію, у Гродзенскі гусарскі полк.

Усе гэтая гады паэт узмоцнена зай-маўся літаратурнай дзейнасцю. І пасля таго, як у пушкінскім «Современнике» быў надрукаваны яго славуты верш «Бородино», Белінскі з захаплен-нем пісаў свайму другу Станкевічу: «На Русі з'явілася новае магутнае дара-ванне — Лермантаў». А яшчэ праз год вялікі рускі крытык прарочыў: «Страшна сказаць, а мне здаецца, што ў гэтым юнаку рыхтуеца трэці рускі паэт і што Пушкін памёр не без наследніка».

Міхаіл Юр'евіч Лермантаў нарадзіўся з каstryчніка (па старому стылю) 1814 года ў Маскве. Маці яго Марыя Міхайлівна Арсеньева па матчынай лініі па-ходзіла з вядомай багатай дваранскай сям'і Сталыпіных. Род бацькі, Юрый Петровіч Лермантава, хоць і з'яўляеца старадаўнім, але к тому часу збяднеў і не быў ужо вядомы.

Хутка пасля нараджэння сына маладыя Лермантавы пераехалі ў родавы маёнтак Тарханы Пензенскай вобласці, які належалі маці Марыі Міхайлівны. Елізавета Алексеевна Арсеньева страшэнна супраціўлялася гэтаму «ніроўна-му» шлюбу свайгі дачкі з бедным адстаўным капітанам і не любіла зяця. Зусім зразумела, што жыццё пад адной страхой гэтых розных людзей хутка стала вельмі цяжкім.

Неўзабаве пасля пераезду ў Тарханы Марыя Міхайлівна захварэла на сухоты і пакінула сіратой свайго сына, калі яму не было яшчэ і трох гадоў.

Адносіны паміж бацькам будучага



паэта і яго ўладарнай бабкай пасля смерці Марыі Міхайлівны сталі проста невыносныя. Бацька патрабаваў аддаць яму сына на выхаванне. Бабка не адда-вала, пагражаючы, што ў выпадку, калі ён настоіць на сваім, то яна пазбавіць унука права спадчыны і пакіне жабраком. Калі-ж унук будзе выхоўвацца ў яе — яму яна завяшчае ўсё сваё велі-зарнае багацце.

Уласная беднасць вымусіла Юрыйа Петровіча адступіцца перад такім жор-сткім ультыматумам, і ён даў ававяза-цельства не патрабаваць у Елізаветы Алексеевны свайго сына да яго поўна-лецця.

Любіла свайго ўнука бабка Арсень-ева бязмежна. На яго выхаванне не шкадавала ніякіх сродкаў. Дома малень-кі Лермантаў навучаўся рысаванню, му-зыцы і ўжо ў раннім дзяцінстве даска-нала валодаў французскай, нямецкай і англійскай мовамі.

Слабое здароўе хлопчыка страшэнна непакоіла бабку, і яна тройчы вазіла яго на Каўказ, на мінеральныя воды. Гэтыя паездкі назаўсёды пакінулі ў будучага паэта незабыўнае ўражанне і з'яўліся крыніцай яго першых дзіцячых і юнацкіх літаратурных практикаванняў.

У 1827 годзе трынаццацігадовы Лер-мантаў пераїзджае з бабкай у Маскву і ў наступным годзе паступае на 4 курс пансіёна пры Маскоўскім універсітэце. Тут юнак паказаў сябе вельмі цікаўным і здольным вучнем.

У пансіёне асаблівай павагай карыста-лася літаратура. Апрача літаратур-нага гуртка, там існавалі рукапісныя ча-сопісы, у якіх выхаванцы пансіёна змя-шчалі свае творы. У пансіёне і пачаў пісаць свае першыя вершы Лермантаў.

Гады, праведзеныя ў Маскоўскім пан-сіёне, былі лепшымі гадамі жыцця паэта. Там у яго былі блізкія сябры. У гэты час ён пазнаў радасць і смутак першага



Мастак Д. Шмарынаў. Ілюстрацыя да «Героя нашага времени»
М. Ю. Лермантава.

кахання, што з'явілася вынікам стварэння цэлага шэрагу яго лірычных вершаў. Нарэшце, ён жыў у мілым сэрцу рускім горадзе Москве, якой таксама пры свяці ю натхнёныя вершы:

«Москва! Москва! Люблю тебя, как сын.

Как русский, — сильно, пламенно и нежно».

Аднак навучанне ў Маскоўскім пансіёне, які быў на «дурном счету» ў царскага ўрада за «ліберальныя ідэі», было перарвана ў 1830 годзе. Пансіён быў ператвораны ў дварянскую гімназію з разгамі і лупцоўкай. У знак пратэсту Лермантаў падаў прашэнне аб звольненні і ўвосень таго-ж года паступіў у Маскоўскі ўніверсітэт. Там ён жыў інтэрсамі перадавога студэнцства тых гадоў, на чале якога былі Герцэн, Огароў, Белінскі.

У 1832 годзе ў выніку авастрэння адносін з некаторымі прафесарамі Лермантаў змушаны быў пераехаць у Пецербург.

«Ваенная сталіца» тагочаснай Pacii, а таксама вышэйшы «свет», у якім даводзілася бываць, зрабілі на яго непрыемнае ўражанне.

Тут, у Пецербургу, ён паступае ў двухгадовую школу гвардзейскіх падпрапаршчыкаў і кавалерыскіх юнкераў.

Нягледзячы на тое, што ў юнкерскай школе забаранялася чытанне кніжак чиста літаратурнага зместу, Лермантаў кожную вольную хвіліну аддаваў чытанню і свайму ўлюбленаму занятку — творчасці.

У гэтая гады Лермантаў пісаў нямнога. Але іменна ў школе была створана

паэма «Хаджи Абрек», тут ён працаваў над аповесцю з пугачоўскіх часоў «Вадим», тут працягваў і пачатую яшчэ ў пансіёне паэму «Демон».

У лістападзе 1834 года Лермантаў атрымаў чын карнета лейб-гвардыі гусарскага палка і пасяліўся ў Царскім Сяле. Агляды войск, балы, свецкія забавы — усё гэта вельмі мала захапляла паэта. Сапраўдную цікавасць выклікала ў яго толькі літаратурная творчасць. У гэты перыяд ім напісаны драма «Маскарэд», паэмы «Боярин Орша», «Монго», вершы «Ветка Палестыны», «Еўрейская мелодія», «Бородино» і інш.

Высылка Лермантаў ў 1837 г. на Каўказ таксама не праішла дарэмна. Там ён задумаў рамантычную паэму «Мцыры». Каўказ даў яму багаты матэрыял для канчатковай рэдакцыі «Демона», а таксама ўзбагаціў яго аповесць «Герой нашега времіні».

Вярнуўшыся з Каўказа, «памілаваны» самім Нікалаем I, Лермантаў, аднак, не перамяніў сваіх поглядаў. Як і раней, кіпяць гневам яго вершы, адрасаваныя тым, хто «стаіць ля трона».

Літаратурныя інтарэсы па-ранейшаму займаюць галоўнае месца ў яго жыцці.

У 1840 г. выходзіць у свет раман «Герой нашега времіні», у якім, як у лістры, адбілася тагочаснае грамадства, а Печорын — галоўны герой рамана — з'явіўся наосьбітам тыповых рыс сваёй эпохі.

Рэакцыйная крытыка сустрэла новы раман у штыкі. Сам Нікалай I назваў яго «отвратительной книгой», якая паказае «большую испорченность автора».

Няміласць улад, якая зноў напаткала паэта, здавалася, толькі падкаравульвала выпадак, каб пазбавіцца ад яго.

I зачэпка знойдзена была вельмі хутка: зусім несур'ёзна дуэль Лермантаў з сынам французскага пасланніка дэ Бранта. Дуэль скончылася нічым, але вынік яе быў незвычайна жорсткі: Лермантаў зноў выслалі на Каўказ у Тенгінскі пяхотны полк.

Яшчэ ў Пецербургу, да адпраўкі на Каўказ, калі арыштаваны паэт сядзеў на гауптвахце, яго наведаў В. Г. Белінскі. Чатыры гадзіны прасядзелі разам гэтыя два незвычайнія чалавекі, дагэтуль ледзь знаёмыя. I ўражанне ад гэтай сустрэчы ў абодвух засталося незабытым.

«Нядайна я быў у яго ў зняволенні, — пісаў Белінскі Боткіну, — і ў першы раз разгаварыўся з ім ад душы. Глыбокі і магутны дух! О, гэта будзе рускі паэт з Івана Вялікага!».

Аднак царскае самаўладства баялася такіх асілкаў розуму «з Івана Вялікага» і падобна таму, як подла падрыхтавала яно забойства Пушкіна, то-ж учыніла яно і з другім рускім паэтам.

Лермантаў быў забіты на дуэлі 15 ліпеня (ст. ст.) 1841 года ў Пяцігорску сваім былым сябрам Мартынавым.

Так гінулі каштоўнейшыя таленты царскай Pacii.

Зярніты, пасяяныя іх магутнымі розумам, узышлі і пышна расцвілі толькі ў наш час, толькі ў нашай, совецкай краіне.

Алена ВАСІЛЕВІЧ.

НА ПЕРАГОНЕ



(Навела)

A. ШУРПАЧ

ВАЛЯ прыгнечанай хадой крочыла па міжпуцці. Толькі ў сілу шматгадовай прывычкі здымала часам з плячэй цяжкі молат і расслабленым рухам заганяла каstryль на месца. Думала яна аб другім. I думкі былі шэрыя, нудныя, бязрадасныя, як пахмурое лістападаўскіе неба. I так ужо каторы дзень. З таго часу, як Васіль, нават не сказаўши на развітанне ніводнага крыйднага слова, нічога не вытлумачыўши, забраў свае рэчы і пакінуў будку пущавога абходчыка. Пакінуў, як відаць, назаўсёды.

Валя, як дапытлівы следчы, перабірае ў памяці ўсё сваё жыццё, каб знайсці ўрэшце пачатак канца такога непрацяглага жыцця.

У памяці то страката-радаснымі, то трывожна-пагрозлівымі малюнкамі праплывае жыццё. Яшчэ ішла вайна, калі яна, шаснаццацігадовая сіраціна, упершыню надзела перавязь, на адным канцы якой быў цяжкі молат, на другім — гаечны ключ. Думала, што гэта толькі часова, і яна, дачка партызана, павінна дапамагчы атрымаць перамогу. Потым неяк неўпрыметку палюбіла сваю хаціну, свой перагон. Вывучыла кожны стык, кожную шпалу. Не такім цяжкім здаваўся і молат з ключом, і ехаць ужо нікуды не хацела. Так і кацілася жыццё яе роўна, плаўна, як поезд па добра дагледжаным пуці.

Потым прыслалі ў акалодак новага майстра — чорнабровага, чорнавокага, стройнага, як ясянёк, Васіля. Не хлопец, а прысуха дзяўчачая. Усе дзяўчачы акалодка заглядаліся на майстра. Ды не толькі пущайскія, нават местачковыя ўзыхалі па ім. Валя і не заўажыла, калі яна закахалася ў Васіля. Бывала, збяруцца на нараду ці сход-у акалодак, яна выбера за-

кутак, каб толькі можна было Васілем любавацца, і гадзінамі вачэй не зводзіць з яго. У сваіх затоеных думках дзяўчочных ставіла сябе разам з ім. Але думкі гэтая Валя старалася гнаць прэч, бо ці захоча такі прыгажун, адукаўаны, разумны мець сяброўкай жыцця яе, пущавую абходчыцу, у якой такія нязграбныя грубыя рукі, абветраны твар?

Васіль часта правяраў яе ўчастак. Удвох — ён уперадзе, яна крыху ззаду — ішлі па пуці. Валя старалася з усіх сіл, каб Васілю ўсё спадабалася. Яна гатова была ўбраць кветкамі кожны каstryль, кожную шпалу, абы толькі Васіль намякнуў ёй.

Наведванні ўчастакі. Цяпер майстар прыходзіў ужо не толькі для праверкі. Ён прапаноўваў схадзіць на рэчку, і Валя без лішняга слова згаджалася; запрашаваў схадзіць у лес, і Валя з радасцю прымала запрашэнне. З ім яна гатова была хоць на край свету пайсці. Вось толькі ні разу не запрашаваў ён яе ў мястэчка, у клуб на танцы ці ў кіно. А як хацелася Валі, каб іх пабачылі і там. Спрабавала раз намёкам сказаць аб сваім жаданні, але Васіль толькі адмахнуўся і зморшчыўся.

Мінула лета, зіма. Вось і вясна-красуня зямлю ўпрыгожыла. Яе адносіны з Васілем у сакрэце доўга не пабылі. Розныя суды-перасуды пайшлі па мястэчку. Валя не верыла ў росказні, што Васіль любіць толькі сябе, што вельмі ганарысты. Безумоўна, многа ёсьць зайдзроснікай чужому шчасцю. Толькі адна сустрэча з Юркаўчыкам — старой сяброўкай Валінай маці, у якой Васіль жыў на кватэры, — кінула плямку на Валіна шчасце. Праўда, нічога выразнага тады не сказала яна, усяго толькі: «Шкада мне цябе, сіраціна».

Валя хутка



забыла пра гэта, а ў мястэчка старалася хадзіць як найрадзей, толькі па самай неадкладнай патрэбе.

Не багатым, але шумным было вяселле. Усе свае, пустейскія, сабраліся на ўрачыстасць. Не ўмасціла хатка гасцей, дык вынеслі сталы на двор. Аднак цяплынь стаяла, і гулялі на свежым паветры. А міма праносіліся цягнікі, замазучаныя машинысты, скялячи белыя зубы, махалі ў прывітанне запэцканнымі шапкамі. У вокнах пасажырскіх вагонаў букеціліся галовы пасажыраў. І яны таксама махалі кепкамі, хусцінкамі, рукамі... Такая была шчаслівая Валя тады, што наўрад ці знайшоўся-б чалавек у свеце, каб памераца з ёю шчасцем...

Ліпнёвым ціхім адвячоркам сядзелі яны з Васілем на лаўцы. Валя некалькі дзён да гэтага адчувала сябе кепска: яе муціла, ныла паясніца, балела галава і ўсё хіліла да сну. Потым яна здагадалася, што гэта значыць: яна будзе маці. Вось і добра, зараз яна паведае яму радасную навіну. Але Васіль, насуперак чаканням, пасля яе прызнання нервова заёрзаў на лаўцы, нават крыху адсунуўся.

Аслепленая каханнем, Валя не прыкмячала перамен у Васілевых паводзінах. Прыходзіў ён з работы пахмурны, клайся на ложак тварам уверх і цэльмі гадзінамі маўчаў. Моршчыўся ад яе ласк. Раз сказаў нават колкае:

— Адстань, калі ласка! Ты сваімі вуснамі мне ўсе шокі падрапаеш.

Закусіла да болю губу Валя, каб не расплакаца, выйшла ціхенька на двор, абняла шурпаты ствол ліпкі і паплакала ўволю. Разважыла затым усё і супакоілася — на работу віну ўсклала. Бо на майстравых плячах не малая адказнасць ляжыць. Не радаваўся разам з ёю градкамі, не прыкмячаў бліскучай чысціні ў хатцы. Потым пачаў затрымліваца, начамі дамоў не прыходзіць. Усё на работу звалываў, і Валя верыла, бо не верыць яна не могла...

...І вось урэшце пакінуў. Якое-ж кароткае шчасце было! Усяго некалькі месяцаў. Ды ці было-ж гэта само шчасце? Ці не ашуквала яна сябе? І думкі шэрым месівам заварочаліся ў галаве.

А цяпер што рабіць? Куды кінуцца? Каму яна патрэбна такая?.. Які выхад, і дзе ён? Вось жонка начальніка дыстанцыі каторы раз робіць... Рызыка вялікая, ды прыдзеца амаль увесе заработка аддаць Мігуцкай, яна — майстар. І нейкі гадзенькі галасок падбадзёраў: «Правільна, правільна, так так»..

У гэтых час Валя адчула ледзь улоўны штуршок у левым баку, ніжэй паясніцы.

— Ага, вось зноў штурхнула. Валя прыклала да таго месца далонь, і загрубелая рука адчула нейчыя заклікі. Гэта ноўве жыццё давала аб сабе знацы!

— Ну, яшчэ разок адзвавіся, ну, прашу-ж цябе! — шантала яна.

І ў адказ на яе просьбу чуліся слабенькія штуршки.

Прахам рассыпалася ўся чарната думак ад гэтых слабенькіх, але патрабавальных штуршкоў новага чалавека, знік бысследна назойліві гадзенькі галасок.

— Мілы мой, мы будзем жыць! — шантала Валя, не адышаючы рукі.

Назад Валя ішла хадой гордага чалавека, які носіць пад сваім сэрцам новае жыццё.

Як прадказваюць надвор'е

М. ІЛЫН

ЯКОЕ будзе надвор'е? Гэта пытаюць і лётчыкі на аэрадроме, і чыгуначнікі на станцыі, і рыбак на марскім беразе, і сувязіст на тэлефоннай лініі. Думаюць аб надвор'і і калгаснікі.

Якое будзе лета: дажджлівае ці сухое? Ці добра дождж змочыць зямлю ці толькі пыл прыб'е? Як паспець своечасова, да дажджоў, убраць ураджай? Як уберагчы палі ад засухі і сады ад замараразкаў?

Надвор'е можа быць чалавеку і ворагам і прыяцелем. Каб жыць з ім у згодзе, трэба вывучыць яго.

Хто ведае, што ўначы ўдарыць мароз, той яшчэ з вечару накрые саломай градкі з гуркамі.

Хто здолеў прадбачыць непагадзь, той паспяшаецца ўбраць сена, каб яно не засталося гніць пад дажджом.

Але як даведацца, якое надвор'е будзе заўтра?

Тут я хачу расказацца аб tym, як совецкія метэаролагі з дня ў дзень сочачы за надвор'ем, за рухам паветраных патокаў, якія нясуць з сабой дажджы і туманы, буры і навальніцы. Метэаролагі працуюць па ўсёй нашай краіне: і сярод снягоў Крайнай Поўначы, і ў Галодным стэпе, і на ледніках Цянь-Шаня, і ў сібірскай тайзе.

Побач з імі працуюць гідролагі, якія сочачы за жыццём больш чым ста тысяч рэк, чатырнаццаці мораў і мноства азёр, балот, крыніц.

Чатыры разы ў суткі назіральнікі на метэарала-гічных станцыях абыходзяць усе прылады і запісваюць іх паказанні.

Дакладна ў назначаныя тэрмін назіральнік выходзіць на пляцоўку станцыі. Перш чым займацца надвор'ем на зямлі, ён асведамляеца аб падземным надвор'ем ў доўгіх глебавых тэрмометраў, якія тырчаць з зямлі. Ёсць і такія тэрмометры, якія ляжаць на зямлі. Імі вымяраюць тэмпературу ля самай паверхні яе. Ля нашых-ж ног і на ўзорні ў два метры ад зямлі надвор'е зусім не адно і тое-ж: унізе можа быць куды цяплей ці халадней, чым двумя метрамі вышэй.

Ці прыходзілася вам чуць аб «рабочай глебе»?

Гэта тая глеба, дзе ідзе нябачная нам работа пра-растання насення, дзе карэні раслін, разгаліноўваючыся, здабываюць сабе пажыву і вільгаць.

Цёпла ці холадна зярну ў глебе? Гэта трэба ведаць і аграномам і калгаснікам. І вось дзеля іх назіральнік і глядзіць кожную раніцу на глебавыя тэрмометры.

А вецер? Што робіць вецер? Ветрамі цікавяцца і лётчыкі, і маракі, і артылерысты на палігоне.

Назіральнік падыходзіць да высокага слупа флю-

гера і закідвае галаву. Вецер гуляе флюгаркай, паварочвае яе то на ўсход, то на поўднёвы ўсход. І назіральнік запісвае: вецер ад усходняга да поўночна-заходняга.

Назіральнік глядзіць на неба. Колькі воблакаў? Якія яны? На якой вышыні?

Спрактыкаваны метэаролаг чытае неба, як кнігу.

Для многіх з нас воблакі — усёроўна, што літары для непісьменнага. Мы з цяжкасцю адрозніваем адну нябесную літару ад другой.

А чалавек, які ведае нябесную грамату, адразу вам скажа, што вось гэтыя воблакі, падобныя на белыя пер'і або на сівые раскудлачаныя валасы, прадвяшчаюць непагадзь на другі або на трэці дзень.

Але калі воблакі рассыпаны па небе, як вялікія галькі ля вады, і калі сярод гэтых галек, нібы вада, сінне неба, метэаролаг гаворыць:

— Такія воблакі дажджу не дадуць.

Бывае, што раніцой на белых градках воблакаў пачынаюць расці ўверх зубцы і вежкі, і гэты паветраны горад хутка змяняе свае абрывы. Гледзячы на гэта, метэаролаг вызначае: «Відавочна, будзе навальніца».

І ён можа нават сказаць, ці хутка ўзнімецца навальніца. Калі гэтыя воблакі з вежкамі вельмі вялікія, навальніцу трэба чакаць праз дзве — тры гадзіны. А калі яны яшчэ маленкія, навальніца будзе не хутка, магчыма, толькі к вечару або заўтра.

Вось над далёкім лесам вырасла вялікае воблака. Яго вяршыня ідзе высока ў неба, а цёмная аснова амаль закранае лес сваімі парванымі краямі. Гэтыя лахманы кожнае імгненне мяняюць свой выгляд. І ўжо можна адрозніць удалечыні белую заслону дажджу.

Метэаролаг ведае, што разам з такім воблакам ідзе шквал — вельмі моцны вецер, які налятае раптоўна, несучы з сабой град або лівень. Шквалавае воблака ўзнікае там, дзе вал халоднага паветра, які імчыцца над зямлёр, сустракаецца з цёплым паветрам і выцясняе яго ўверх. А наверсе халадней, чым пры зямлі. І ад гэтага вільгаць, якая была ў цёплым паветры, збіраецца ў мноства дажджавых кропель або замярзае і ўтварае градзінкі.

А ёсць і бяскрыўдныя воблакі, якія не прадказваюць нікакі перамены надвор'я. Іх так і называюць «воблакамі добра га надвор'я». З выгляду яны падобны на шматкі ваты, роўныя ўнізе і хвалістыя зверху.

Такія кучавыя воблакі паяўляюцца звычайна летам у цёплае надвор'е, калі паветра награеца ля зямлі і ўзнімаеца ў гару. Усё больш вільгаці насе з сабой гэты гарачы паветраны паток. І ўсё больш кропель утвараеца з гэтай вільгаці наверсе, на вышыні ў пайтара — два кілометры. Кучавае воблака расце, робіцца падобным на белы ўзгоркаваты востраў.

Але справа ідзе к вечару. Зямля астывае, слабее гарачы паток, які ідзе ад зямлі да неба. І воблака пачынае таяць, а потым і зусім прападае.

Між іншым, часам у вельмі гарачае надвор'е, калі вельмі парыць, кучавае воблака можа вырасці ў велізарную гару, вышынёй у многа кілометраў. Вяршыня гэтай гары нібы адзета снегам, а ўнізе яна сіняя, амаль чорная. Калі спытаць метэаролага, ён скажа, што простае кучавае воблака ператварылася ў навальнічнае.

Але метэаролаг звяртае ўвагу не толькі на выгляд воблакаў. Ён прыглядаеца і да таго, куды яны ідуць. Калі нікнія воблакі ідуць у адзін бок, а верхня — на супраць ім, можна чакаць навальніцы.

Шмат гаворыць метэаролагу і колер неба.

Калі неба бледнае, блявае, — значыць, у паветры шмат маленкіх кропелек вады. І воблакі-ж таксама белыя. А калі неба яркаблакітнае, гэта і без прыбораў паказвае, што паветра сухое.

Народ здаўна заўважыў, што бледнажоўтая зара — да сырога надвор'я, а чырвоная — да сухога, яснага.

Наши метэаролагі вывучылі зоры. Яны могуць вызначыць па іх колеру, якая паветраная маса каля гарызонта і за гарызонтом — сухая або вільготная, халодная або цёплая.

І ўсё-ж, каб правільна прадказаць надвор'е, патрэбна не толькі спрактыкаванае вока, але і дакладныя прыборы.

Гэтыя прыборы ёсць на кожнай метэаралагічнай станцыі. Вось назіральнік падыходзіць да белай драўлянай будкі на чатырох драўляных ногах.

Гэта домік для прылад, якія вымяраюць тэмпературу і вільготнасць паветра.

Ад будкі з тэрмометрамі назіральнік пераходзіць да дажджамера. Выліўши воду ў вымяральную шклянку, ён даведваецца, колькі дажжу выпала за апошнія 12 гадзін.

Назіральнік падыходзіць да барометра.

Які сёння ціск паветра?

Калі ціск падае, гэта можа прадвяшчаць непагадзь, а калі ён расце, трэба чакаць яснага надвор'я.

Калі насоўваеца навальніца або мяцеліца, моцны вецер або туман, назіральнік у любы час дня або ночы неадкладна шле паведамленне.

Праз некалькі хвілін яно ўжо аказваеца на стале ў Бюро надвор'я. А там, на сцяне, спіс тэлефонаў. У гэтым спісе ўказаны, каго і аб чым трэба папярэдзіць.

Флот трэба папярэдзіць аб буры, калгасы — аб замарзках, тэлеграф і трамвай — аб галалёдзе, чыгунку — аб снегападзе і мяцеліцы.

Але нават калі не прадбачыцца ніякіх небяспечных з'яў, назіральнік усёроўна складае тэлеграму для адпраўкі ў Бюро надвор'я.

Ён піша яе не словамі, а ўмоўнымі лічбамі.

І вось у Маскве, у Цэнтральным інстытуце прагнозаў, стукаюць тэлеграфныя аппараты.

А ў суседнім пакоі радысты прымаюць радыёграмы з Алма-Аты і Хабараўска, з вострава Дзіксан, з Лондана, Парыжа, Каира.

З тэлеграфа данісенні станцыі трапляюць у тэхнічны аддзел. Там працуеца тэхнік-наносчыкі.

Праглядаючы тэлеграмы адну за другой, тэхнік тут-же наносіць на карту значкамі надвор'е на кожнай станцыі: вецер, ціск, вільготнасць, воблачнасць, тэмпературу.

А потым па гэтых картах метэаролаг бачыць, як па зямлі рухаюцца паветраныя патокі і што яны нясуць з сабой: яснае надвор'е або непагадзь, холад або цяпло.

Адны патокі ідуць з халодных краёў, другія — з цёплых, адны — з мора, другія — з суши.

Граніца паміж двума паветранымі масамі займае сотні і тысячи кілометраў. На гэтай граніцы ўзнікаюць паветраныя хвалі, круцяцца велізарныя віхры-циклоны.

Усё гэта трэба ведаць і бачыць, каб прадказаць, якое будзе заўтра надвор'е, куды перамесцяца за суткі паветраныя масы, як будзе ісці барацьба паміж імі.

Прадказальніку надвор'я — сіноптыку — дапамагаюць у работе і тыя данісенні, якія ён атрымлівае з аэрапагічных станцыяў. На гэтых станцыях за надвор'ем сочачь не толькі на зямлі, где і высока ў паветры. Два разы ў дзень там пасылаюць на разведку радыёзонд — паветраныя шарыкі, да якога падвешана маленккая скрынка з прыладамі і радыёперадатчыкам. Назіральнік застаецца ўнізе, на станцыі, а радыёзонд сам сігналізуе яму зверху, якое надвор'е на вышыні ў тысячи метраў.

І вось прагноз гатовы. Трэба, каб аб ім даведаліся тыя, дзеля каго ён складзены.

І весткі аб заўтрашнім надвор'і ідуць далей, да людзей, якія кіруюць работай паяздоў і параходаў, соўгасаў і калгасаў, фабрык і электрастанцый, тэлеграфных ліній...

МАЕ АРТЫСТЫ і СЯБРЫ

В. ДУРАЎ,
Народны артыст РСФСР

НАРАДЗІУСЯ я і дзіцячыя гады правёў у горадзе Баронежы ў сям'і дзеда Анатолія Леанідавіча Дурава, шырокі вядомага ў тых часы артыста цырка. Дзед мой працаваў выключна з жывёлай і ўпершыню ў гісторыі цырка выкарыстоўваў яе ў сатырычных сцэнках.

Апавяданні дзеда пра яго актораў-жывёлін і выступленні іх у цырку — усё гэта вельмі цікавіла і захапляла мяне.

У цырку таксама працаваў мой дзядзька Анатолій Анатольевіч Дураў. Ён любіў браць мяне з са-



«Ітак, Томачка, прыступім да нашай чарговай рэпетыцыі!» — Вл. Дураў і малады артыст тэатра звяроў малпа Тома.

бою, і ўвесы волны ад заняткаў час я праводзіў каля яго. А ў канікулы я нават ездзіў з дзядзькам па розных гарадах і дапамагаў яму ў захапляючай працы з жывёлай.

Мне вельмі хацелася стаць добрым акторам і, як скончыў школу, адразу-ж паступіў у спецыяльнае тэатральнае вучылішча ў Маскве.

Артысты майго тэатра маюць самая рознастайныя назвы і біографіі.

Аднойчы сонечным майскім днём 1950 года ўся Одэса — ад малога да старога — рыхтавалася да радаснай сустрэчы з героямі-маракамі кітабойнай флатылі «Слава», прыбыўшымі з далёкай Антарктыкі.

На палубе ўсе, хто чакаў гасцей, убачылі дзіўныя паважна хадзіўшыя разам з матросамі нейкія жывыя істоты. То былі пінгвіны — жыхары суровай Антарктыкі — будучыя артысты наших цыркаў.

Я пагрузіў сваіх новых артыстаў у невялікія клеткі і на самалёце ў той-же дзень вылецеў у Кіеў. У кіеўскім цырку пачаліся першыя з імі рэпетыцыі.

Трэба сказаць, што пінгвіны ўмеюць «хітраваць». Часам іх стамляюць рэпетыцыі.

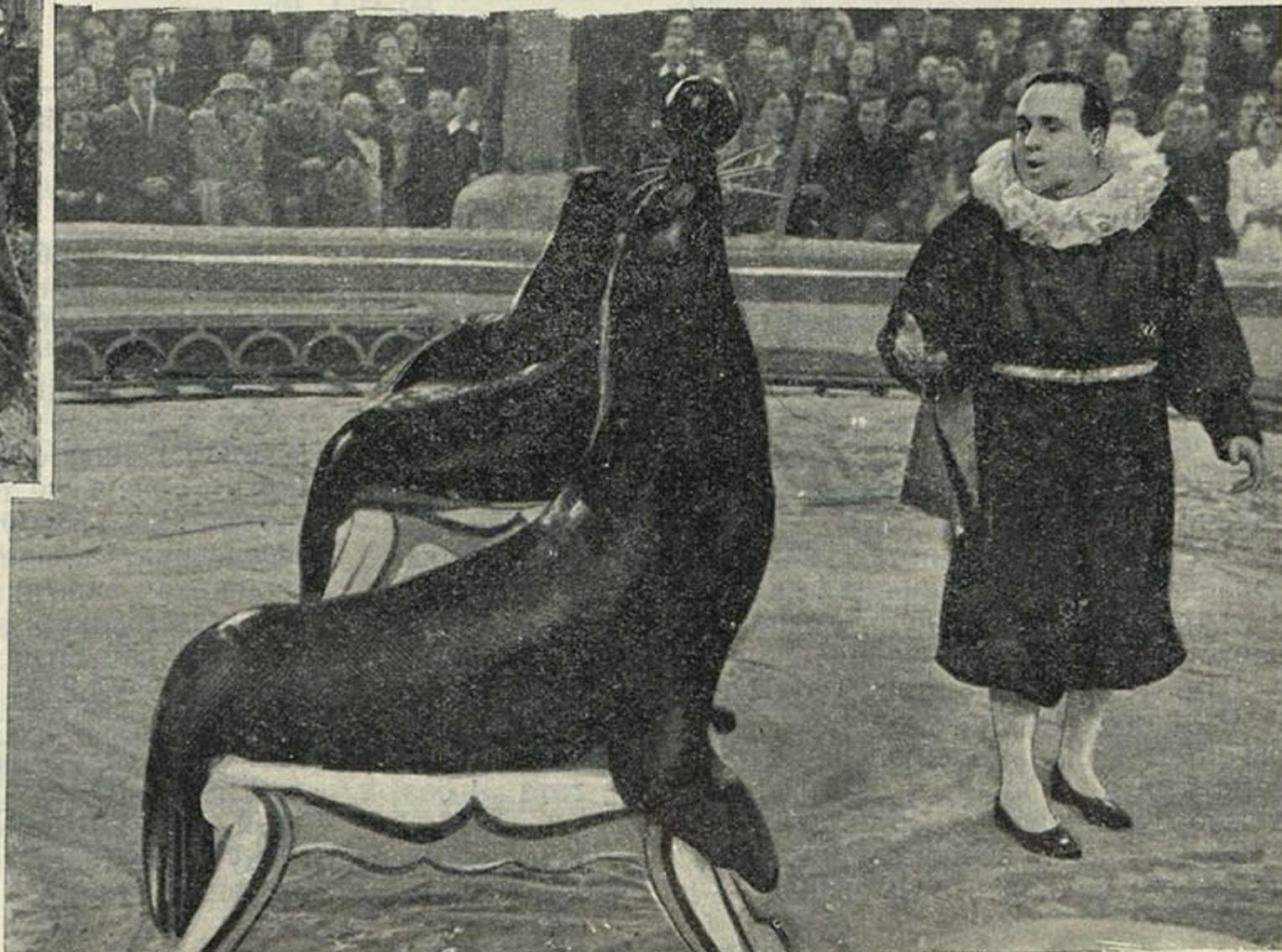
І варта тады служыцелю цырка прыйсці па іх, як яны ў адзін момант пачынаюць ныраць на дно басейна і падоўгу сядзець пад ва-

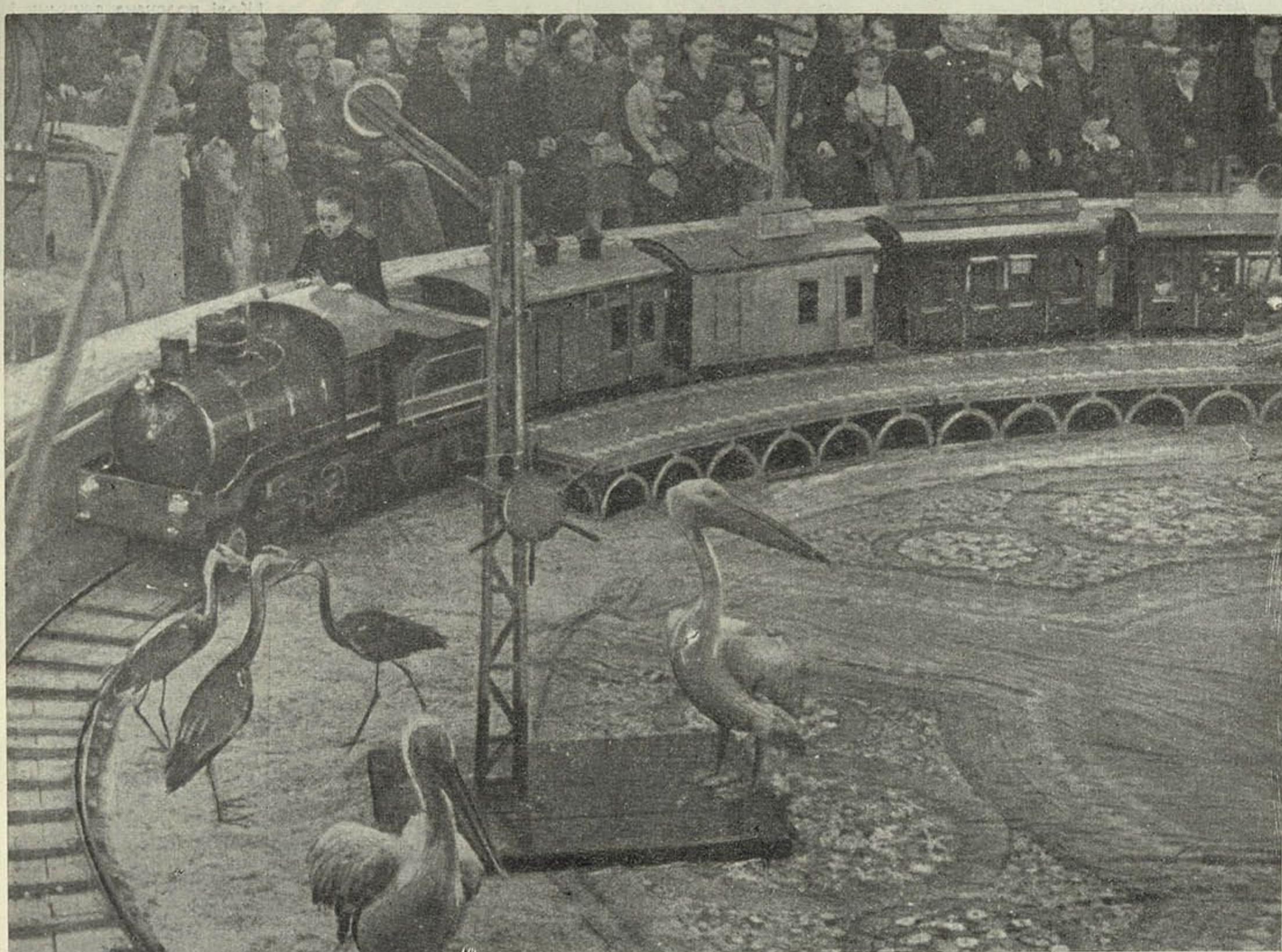
доў, не жадаючы паказвацца на паверхні.

Зусім іншая справа, калі прыходзіць час яды. Якія яны тады спрытныя і ахвочыя робяцца, як спяшаюць на сушу, як кlapатліва і любоўна даглядаюць адзін аднаго.

У майм тэатры ёсьць дзве слані. Адна — Маша. Ей ужо хутка будзе 25 гадоў. І другая — Рэзі. Яна зусім юная — ёй няма яшчэ і восемнаццаці. Абедзве яны нарадзіліся ў Індыі. Рэзі прыехала ў тэатр у 1939 годзе зусім невукам і свой першы дзень азnamенавала страшным скандалам. На яе з брэхам накінуліся сабакі звярынца, і спужаная Рэзі кінулася ў станок да каня. Той убрыйніў яе капытом, і Рэзі кінулася да казерога. Казерог таксама балюча стукнуў новенькую рогам у бок, і разюшаная Рэзі выскачыла ў манеж. На манежы пры з'яўленні разюшанай «малюткі» ў адзін момант

«Баланс, Любачка, баланс!» Народны артыст РСФСР Вл. Дураў выступае з марскімі ільвамі.





Начальнік станцыі Пелікаша дае адпраўленне поезду.

не засталося ні душы. Дзве гадзіны вар'яцела новая артыстка. Калі спалох яе мінуў, я сам прынёс ёй вядро вады. Потым ёй адзелі ланцугі і павялі за кулісы. На другі ўжо дзень яна паказала сябе прыкладнай вучаніцай. Паступова наша сяброўства пачало мацнець і мацнець.

Зараз Рэзі — выдатная артыстка. Яна вельмі любіць дзённыя спектаклі, калі асабліва многа дзяцей, і ахвотна збірае ад іх у першым радзе заслужаны ганарап — цукеркі, яблыкі, пячэнне.

Маша адметна большай сур'ёзнасцю. Яна памятае крыўду. Аднойчы цыркавы служыцель паднёс да яе даверлівага хобата запалку і прыпёк яе. Праз пяць дзён Маша пазнала яго і так швырнула, што давялося лячыцца ў дактароў.

Цікавы наш баксёр-кенгуру. З Аўстраліі ён ляцеў самалётам да Лондана. З Лондана да Ленінграда плыў параходам, а з Ленінграда да Іванава яго вёз поезд. Ён так і ехаў да нас «на ролю» баксёра. У кенгуру незвычайна магутны хвост. На гэты хвост ён апіраецца

і заднімі нагамі б'е «праціўніка».

Кенгуру ў нас было двое. Абодва яны былі вельмі розныя па харектару. Адзін страшэнна актыўная рухавая натура. Другі — меланхолік, гультай. Але разам з тым яны былі выдатныя баксёры.

Марскія ільвы валодаюць прыроджанай здольнасцю балансіраваць і жангліраваць. Але гэтая здольнасці таксама даводзіцца настойліва развіваць.

Марскіх ільвоў, перш чым яны пачнуць займацца з мячамі, неабходна прывучыць спачатку да басейна, потым да клеткі, потым да клеткі перасаднай, нарэшце, да тумбы, якая паступова ўсё адсоўваеца і адсоўваеца ад клеткі на сярэдзіну арэны.

Усе Дуравы паказвалі поезд.

У нашым поездзе ўдзельнічаюць самыя рознастайныя жывёліны. У вагонах ёсьць корм, звярушкі ведаюць гэта і ахвотна «робяцца» пасажырамі. У поездзе ўдзельнічаюць малпсы, медведзяніты, барсукі, яноты, мышы... Часам пасажыры мяняюцца: гультай павінны ўступіць месца здольным акторам.

Любяць і з захапленнем глядзяць юныя гледачы і наш самалёт: кошка — пілот, мышы — пасажыры.

Гэтая дружба прыйшла няхутка. Доўгі час кошку ад мышэй аддзяляла сетка, якая дазваляла бачыць, але не браць. Праз гэтую сетку суседзі паступова пасябравалі. І трэба бачыць зараз за кулісамі гэтую кампанію. Зараз кошка і мышы і ведаць не хочуць розных кватэр. І спяць і ядуць яны толькі разам, а калі холадна, кошка сваёй цёплай шубай грэе маленькіх юркіх сяброў.

Больш няўстойлівы харектар, чым гэтая пяшчотная дружба, но сіць дружба пеўня і лісіцы. У іх ад міру да сваркі адзін крок, і за гэтай парай даводзіцца наглядаць, не спускаючы вачэй. А то глядзіш — і пер'е паліяцца ў паветра...

Так вось ужо больш 25 год працуя я і раз'язджаю па самых розных гарадах нашай велізарнай краіны са сваімі прыяцелямі-звярушкамі, радуючы іх талентамі нашага цудоўнага юнага гледача.

ДРАЖДЖАВОЕ ЦЕСТА

Дражджае, або, як яго інакш называють, кісле цеста выкарыстоўвають для выпечкі рознастайных вырабаў: піражкоў, пірагоў, кулябяк, булачак, ватрушак, пончыкаў і да т. п.

Дрожджы, пакладзенныя пры замесе цеста, збраджваюць цукрыстыя рэчывы, якія знаходзяцца ў муце, раскладаючы іх на вуглекіслы газ і спірт. Вуглекіслы газ, які ўтвораецца ў цесце ў выглядзе бурбалачак, паднімае цеста і разрыхляе яго.

На прыгатаванне цеста ідзе ад 20 да 50 г дрожджаў на кожны кілограм мукі. Чым больш пакладзена ў цеста здобы (масла, яек, цукру), тым больш трэба браць і дрожджаў. Дрожджы павінны быць свежыя, мяккія, з прыемным спіртным пахам.

Пры замесе цеста дрожджы разводзяць цёплай вадой або цёплым малаком. Найбольш спрыяльная тэмпература для развіцця дрожджаў 25—30°. Халодная вада або халоднае малако вельмі запавольваюць жыццедзейнасць дрожджаў і, значыць, перашкаджаюць наўмынаму браджэнню і пад'ёму цеста. У сваю чаргу, вельмі гарачая вада або гараче малако могуць зусім спыніць жыццедзейнасць дрожджаў.

Пасуду з цестам пасля замесу трэба пакрыць чыстым ручніком або сурвэткай і паставіць для браджэння ў цёплае месца. Падышоўшае цеста рэкамендуецца абмінаць, пасля чаго зноў даць яму падысці. З цеста, калі яго абмінаюць, выходзіць частка вуглекіслага газу, замест якога паступае паветра. Гэта ўзмацняе браджэнне, забяспечваючы лепшае разрыхленне і пад'ём.

Перад тым як замясіць цеста, муку неабходна прасеяць, каб не засталосі камячкоў і выпадковых прымешак, а таксама каб увесці ў яе паветра.



ПАРАДЫ ПА КУЛІНАРЫІ

Тлушч у цеста можна класіці розны: слівачнае або тапленае масла, маргарын, шмалец, расліннае масло.

Цеста можна прыгатаваць безапарным або апарным спосабам. Апарным спосабам рэкамендуецца карыстацца, калі ў цеста кладзецца шмат здобы.

Пры безапарным спосабе цеста замешваецца адразу, у адзін прыём, пасля чаго яму даюць падысці, а затым абмінаюць і даюць падысці яшчэ раз.

Пры апарным спосабе спачатку прыгатаўляецца апара, г. зн. вадкае цеста, для чаго ўліваюць усю ваду (або малако), якая належыць паводле нормы, раствораюць у ёй дрожджы і ўсыпаюць палавіну муки. Падрыхтаваную апару пакідаюць у цёплым месцы на 45—60 хвілін. За гэты час апара падыходзіць і аб'ём яе павялічваецца ў паўтара-два разы. Калі браджэнне апары зачончыцца і яна пачне пакрыху апускацца, у яе дадаюць здобу, соль, добра размешваюць, усыпаюць астатнюю муку і замешваюць цеста. Цеста павінна быць вымешана да гладкасці, не прыліпаць да рук і лёгка адставаць ад сценак пасуды. Пасля вымешвання цеста ставіцца для браджэння ў цёплае месца на 1½—2 гадзіны. Заканчэнне бра-

джэння пазнаецца гэтак: як і ў апары, г. зн. па пачатку асядання цеста.

Ні апары, ні цесту не трэба даваць перастойвацца, бо з-за гэтага можа пагоршыцца якасць цеста. Пры перастойванні ў цесце размнажаюцца малочнікісція бактэрый, якія ператвараюць цукрыстыя рэчывы ў малочную кіслату, ад чаго цеста і выпечаныя з яго вырабы набываюць кіславаты прысмак.

Значыць, зусім лішне ставіць цеста з вечара. Для пад'ёму цеста зусім достаткова 2½—3 гадзін.

Неабходна таксама захоўваць судносіны колькасці муки, здобы і вадкасці, што ўваходзяць у цеста. Пры змяншэнні або павелічэнні нормы асноўнага прадукта — муки — трэба працягнуць зменшыць або павялічыць колькасць дадаваемай вадкасці (вады або малака), дрожджаў і здо-

бы. Прадукты, якія ідуць на прыгатаванне цеста, трэба дакладна адмераваць і адважваць. Для прыгатавання цеста на 1 кг муки звычайна бярэцца 30—40 г дрожджаў, 2 шклянкі вады або малака, 2—4 сталовыя лыжкі тлушчу, 2—3 яйкі, 1 ст. лыжка цукру і 1 чайная лыжка солі.

ПІРАЖКІ, ВЫПЕЧАНЫЯ З ДРАЖДЖАВОГА ЦЕСТА

Прыгатаваць апарнае або безапарнае цеста. Гатоўе цеста пакласці на стол або піражковую дошку, пасыпаную мукою, падзяліць на кавалачкі і, падкатваючы, надаць ім форму шарыкаў, якія пакінуць на 5—8 хвілін, каб цеста крыху падышло. Пасля гэтага шарыкі з цеста раскладаць у выглядзе круглых праснакоў, таўшчынёй да 1 см, і пакласці на кожны праснак падрыхтаваную начынку.

Край праснака злучыць і зашчыпаць, надаючы піражку авальную форму.

Прыгатаваныя піражкі пакласці зашчыпаным бокам на змазаны маслам піражковы ліст або патэльню на адлегласці 1½—2 см адзін ад другога і паставіць на 15—20 хвілін у цёплае месца для пад'ёму. Пасля гэтага піражкі змазаць узбітым яйкам і выпякаць у духоўцы на працягу 10—15 хвілін.

Гатовыя піражкі зняць з ліста, змазаць зверху маслам і накрыць чыстым ручніком.

САЛОДКІ ПІРОГ З ДРАЖДЖАВОГА ЦЕСТА

Салодкі пірог робяць з начынкай з павідла, джему, варэння або яблыкай.

Гатоўе цеста раскладаць пластам, прыкладна, ½ см, змясціць на прыгатаваную бляху, ліст або круглу патэльню, абрэзаць лішніе цеста, пакласці начынку і загнучы краі на 1½—2 см. З рэштак цеста нарезаць вузкія палосы і зрабіць поверх начынкі рашотку. Палоску цеста прыматаць да краёў пірага яйкам. Затым паставіць пірог у цёплае месца, каб ён падняўся. Калі пірог паднімецца, змазаць верх узбітым яйкам і паставіць у гарачую духоўку на 20—30 хвілін.

Гатовы пірог асцярожна зняць з бляхі, пакласці на паперу, абыспаць зверху цукровай пудрай, змешанай з ванілінам, нарэзаць, пакласці на блюда і падаць.

Да салодкага пірага можна падаць малако або фруктовы сок.

На першай старонцы вонкладкі: Хатні канцэрт у сям'і рабочага тав.

Прыходзька (завод «Гомельмаш»).

На здымку (злева направа): вучаніцы музычнай школы, сёстры Тоня і Іра выконваюць на смычковых інструментах новую п'есу, іх слухаюць брат Міхаіл — слесар эксперыментальнага цэха, маці Антаніна Нікалаеўна — інжынер па тэхніцы бяспекі, бацька Міхаіл Лук'янавіч — механік 1-га механічнага цэха.

Фото М. Мінковіча.

На чацвёртай старонцы вонкладкі: збор памідораў у калгасе «Комінтэрн» Магілёўскага раёна.

Фото Г. Бегуна
(Фотафоніка БелТА).

Адказны рэдактар А. П. УС. Рэдакцыйная калегія: К. А. АБУШЭНКА, М. Н. БАРСТОК, Г. Л. ДАЗОРЦАВА, А. Н. ЗАХАРАВА, М. Ф. НІКІФАРАВА, А. І. ФЕДАСЮК, В. І. ФІЛІПАВА.

АТ № 03689. Журнал «Работница и крестьянка» на белорусском языке.

Издание ЦК КП Белоруссии.

Падпісаны да друку 5/X-54 г. Адрес рэдакцыі: Мінск, Праспект імя Сталіна. Дом друку. Пакой 23. Тэлефон 2-33-03.

Друкарня імя Сталіна, Мінск, Цана 1 руб. 50 кап. Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4. Тыраж 60.000 экз. Зак. № 656.

38

Моды



1

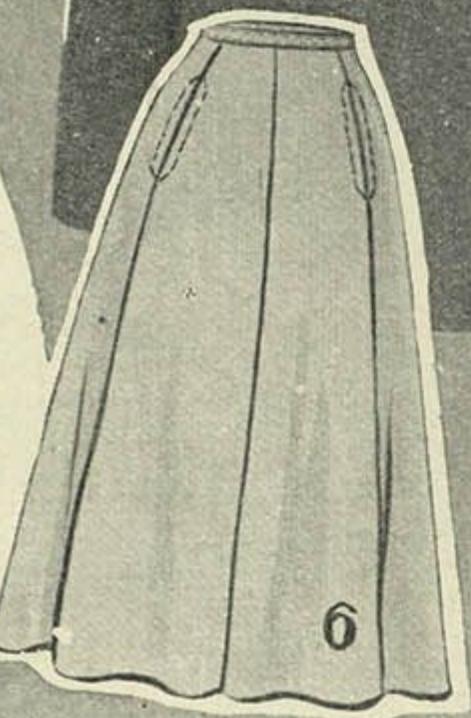
2



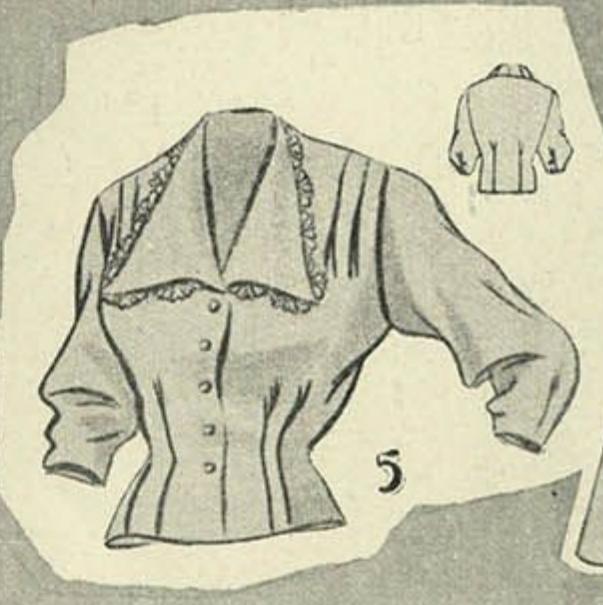
3



4



6



5



7

1. Касцюмчык з баваўнянай тканіны для хлопчыка дашкольнага ўзросту. Кашуля без каўняра, з засцежкай на вытачныя петлі і гузікі. Рукавы на маніжэтах. Штонікі кароткія, прышпільваючы да кашулі. Адзелка—тасьма. 2. Сукенка з баваўнянай тканіны для дзяўчынкі дашкольнага ўзросту. Перад і спінка на какетцы. Адзелка — тасьма і аплікацыя. 3. Сукенка з шарсцянай тканіны, адразная па таліі. Ліф мяккі, з цэльнакроенымі поўдоўгімі рукавамі. Ля выразу каўняра — вытачкі. Яны ўтвараюць мяккія складачкі на каўняры. Спадніца плісанаваная. Сукенка ўпрыгожана поясам з чорнага лаку.

4. Касцюмчык з баваўнянай тканіны для хлопчыка дашкольнага ўзросту. Кашуля без каўняра, з засцежкай на вытачныя петлі і гузікі. Рукавы на маніжэтах. Штонікі кароткія, прышпільваючы да кашулі. Адзелка—тасьма. 5. Шаўковая блузка з цэльнакроеным каўняром, краі якога аздзеланы машиннай вышыўкай «рышэлье». 6. Шэрая шарсцянная спадніца з мяккімі складачкамі, адпраставанымі на рабро (ва ўнутр). У пярэдніх швах кішэні. Ззаду спадніца прамая, гладкая. 7. Зімовае дамскае пальто свабоднага пакрою.

12921-

